Ονειρεύεστε το γάμο σας στη Μήλο;
Wishing to have your dream wedding in Milos?

Εμπνευστείτε από τον οδηγό μας. Εδώ θα βρείτε προτάσεις για ένα αξέχαστο και επιτυχημένο γάμο: *

Get inspired by our guide. Here you will find suggestions for a successful and unforgettable wedding: *

Διοργάνωση / Wedding Planners: Milos Events (62), Wedding in Milos (63), Athena Travel (68).
Βέρες / Wedding rings: Chrysomilo (57)
Προσκλητήρια / Invitations: Chrysomilo (57). **Μπομπονιέρες / Bombonieres:** Marmara, sand-made (53), Chrysomilo (57), Giasemi - Wedding in Milos (63)
Άνθη & Στολισμοί / Flowers & Decoration: Giasemi - Wedding in Milos (63), Amaryllis (65)
Φωτογραφία / Photography: Mady Lykeridou Veleta (64 & 44)
Ήχος & Φως / Sound & Lighting: Vision & Sound (64). **Catering:** Glaronisia - Wedding in Milos (63 & 94), Alevromylos (87) **Γλυκό Κουφέτο / Traditional "Koufeto" sweet:** Palaios (101), Glykofilema (103), Kivotos (103) **Τούρτες / Wedding cake:** Palaios (101), Angeliki (102), Kivotos (103) **Bachelor Party:** Akri (98), Scala (98)
Γλέντι του γάμου / Wedding Reception: Santa Maria Village (73), Petrino (88), Armyra (89), Artemis (95), Akri (98) **Νυφικές Σουίτες - Ξενοδοχεία / Honeymoon Suites - Hotels:** Hotel Liogerma (72), Santa Maria Village (73), Hotel Thalassitra Village (73), Asterias Suites (74), Best Western Del Mar Hotel (75), Melian Boutique Hotel & Spa (75)
Νυφικές Σουίτες - Καταλύματα / Honeymoon Suites - Guestrooms: Santa Maria Luxury Suites (77), Tsakanos Syrma (78), Archondoula Studios (79), Niriides Studios (80), Kapetan Tassos Suites (81), Captain Zeppos (81), Kostantakis Studios & Winery (82), Nausika (82), Salt (83), Aloni (84), Psaravolada Resort (85)
Περιποίηση Νύφης / Bridal preparation: Salon de Beauté (111)
Μεταφορά στην εκκλησία / Transportation to the church:
•με αυτοκίνητο, άμαξα, ελικόπτερο... / by car, horse-coach, helicopter... Athena Travel (68)
•με αυτοκίνητο / by car – Milos Cars (70) •με σκάφος / by boat - Thalassitra (106)

** Ο αριθμός της σελίδας αναφοράς ακολουθεί σε παρένθεση / Page references are mentioned In parenthesis.*









Τι, που & γιατί
What, where & why

Ταξιδιωτικά γραφεία
Travel Services

Ενοικιάσεις αυτοκινήτων
Car Rentals

Ξενοδοχεία / Hotels

Καταλύματα / Guestrooms

Εστιατόρια / Restaurants

Beach Cafés, Cafés - Bars
Clubs, Live music

Καφέ & Ζαχαροπλαστεία
Coffee & Pastry shops

Παραδοσιακά Γλυκά & Εδέσματα
Traditional Sweets & Savories

Δραστηριότητες / Activities

Ευεξία / Wellness

Athena
Travel Services & Rent a Car

Διαμονή, ενοικίαση αυτοκινήτου, εισιτήρια και ό,τι άλλο χρειάζεστε στις διακοπές σας αξιόπιστα και σε χαμηλές τιμές! Δύο κεντρικά γραφεία: Αδάμας και Πολλώνια

Σας προσφέρουν:
•Διαμονή σε δωμάτια ή/και πολυτελή ξενοδοχεία •Ακτοπλοϊκά και αεροπορικά εισιτήρια προς κάθε προορισμό! •Ενοικίαση αυτοκινήτων - Δωρεάν παραλαβή και επιστροφή στο Λιμάνι ή το Αεροδρόμιο •Πακέτα διακοπών •Θαλάσσιες δραστηριότητες, εκδρομές, ξεναγήσεις

Επισκεφτείτε το νέο τους χώρο στα Πολλώνια που περιλαμβάνει τουριστικό γραφείο, μαγαζί δώρων **Milos Apollonia**, γραφείο διοργάνωσης γάμων **Milos Events** και επισκέψιμο παλιό **Πατητήρι**.

Ηλεκτρονικές κρατήσεις: **www.milos-booking.gr**

Travel, stay and car rental arrangements in the most reliable and affordable way! Two main offices: Adamas and Pollonia

Services:
•Accommodation places to cover all tastes! •Ferry tickets to all islands, Air tickets to any destination! •Car rental - free car pick-up and drop-off at Airport and Adamas port •Holiday Packages •Sea or Land Activities, Excursions & Boat tours •Organized guided tours according to your personal interests

Visit their new office **Milos AthenaTravel** at Pollonia Corner which is accompanied by a souvenir shop **Milos Apollonia**, a wedding planning office **Milos Events** and an old **Wine Press** that is open to visitors.

On line Reservations for accommodation and car rental at: **www.milos-booking.gr**

Αδάμας & Πολλώνια / Adamas & Pollonia
www.athenatravel.gr | info@athenatravel.gr
Τηλ./ Tel.: (+30) 22870 21627 | Fax: (+30) 22870 21498

SIXT rent a car

Η Sixt Μήλος σας καλωσορίζει με δύο σημεία ενοικίασης αυτοκινήτων, στο λιμάνι του Αδάμαντα και στα Πολλώνια και σας προσφέρει ένα στόλο από άριστης ποιότητας αυτοκίνητα διαφόρων μεγεθών.

Επιλέγοντας αυτοκίνητο της Sixt Milos έχετε:
•Δωρεάν παραλαβή και επιστροφή από και προς το Λιμάνι και το Αεροδρόμιο •Δυνατότητα ενοικίασης αυτοκίνητου από τη Μήλο για διακοπές στην Κίμωλο! •Μεικτή ασφάλεια σε όλες τις ενοικιάσεις •Δυνατότητα μεικτής ασφάλειας με ολική απαλλαγή

Δεκτές όλες οι πιστωτικές κάρτες!

Η ομάδα της Sixt είναι εκεί για τη δική σας εξυπηρέτηση, πάντα με χαμόγελο!

Ηλεκτρονικές κρατήσεις: **www.milos-rentals.gr**

Sixt Milos welcomes you at two car rental spots on the island: at the port of Adamas and at Pollonia offering high rank car models of various sizes.

Select Sixt Milos for the following reasons:
•Free pick up and drop off service to and from Port and Airport •Rent in Milos and spend your holiday in Kimolos •CDW insurance included in all prices! •Full damage waiver per request

All Credit Cards accepted!

Sixt teams are there to serve you in the most professional way, always with a smile!

Online reservations at: **www.milos-rentals.gr**

Αδάμας & Πολλώνια / Adamas & Pollonia
www.milos-rentals.gr | info@athenatravel.gr
Τηλ./ Tel.: (+30) 22870 21627 | Fax: (+30) 22870 21498

Riva TRAVEL

Ακτοπλοϊκά και Αεροπορικά Εισιτήρια
...για όλα τα Ελληνικά νησιά

Κρατήσεις ξενοδοχείων & δωματίων

Εκδρομές & Περιηγήσεις στη Μήλο
Θαλάσσιες εκδρομές με παραδοσιακό καΐκι ή ιστιοπλοϊκό

Δεκτές πιστωτικές κάρτες (Visa, MasterCard, AMEX)

Boat and Air Tickets
...to all the Greek Islands

Lodging & Hotel reservations

Sightseeing Excursions
Sailing & traditional boat trips

Credit cards accepted (Visa, MasterCard, AMEX)

Αδάμας / Adamas
www.rivatravel.gr
info@rivatravel.gr
Τηλ./Tel.: (+30) 22870 24024
Κιν./ Mob.: (+30) 6946 278528
Fax: (+30) 22870 28005

MILOS
Niko's Cars
RENT A CAR

Ενοικιάσεις καινούριων αυτοκινήτων
Δωρεάν μεταφορά από και προς τα λιμάνια της Μήλου
και τους τόπους διαμονής σας

Δεκτές πιστωτικές κάρτες (Visa, MasterCard, AMEX)

Ειδικές προσφορές για κρατήσεις μέσω internet

Rent a new car
Free delivery and pick-up service from and to all ports of Milos
Free transportation to your accommodation destination

Credit cards accepted (Visa, MasterCard, AMEX)

Special offers for reservations through the Internet

Αδάμας / Adamas
www.milosrentacar.gr
info@milosrentacar.gr
Τηλ./ Tel.: (+30) 22870 21318
Κιν./ Mob.: (+30) 6946 278528
Fax: (+30) 22870 28005

Rent a Car
Giourgas

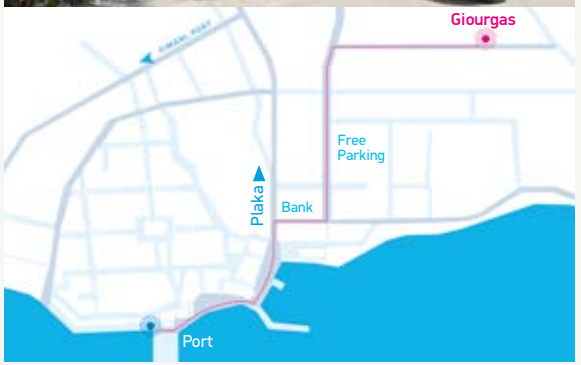
Καινούρια και ασφαλή αυτοκίνητα και Jeep [4x4]

- Δωρεάν παράδοση / παραλαβή από λιμάνι και αεροδρόμιο
- Ελεύθερα χιλιόμετρα - Φιλικές τιμές - Ανοιχτά όλο το χρόνο

New and safe cars and Jeeps [4x4]

- Free pick up from the port and airport
- Unlimited mileage - Reasonable rates - Open all year round





Αδάμας/ Adamas | www.milosgiourgas.gr | giourgas@otenet.gr | facebook: giourgas.cars
Τηλ./ Tel.: (+30) 22870 22352, 21291 | Κιν./ Mob.: (+30) 6937 757066 | Fax: (+30) 22870 22352

MILOS cars
Rent A Car

Διαθέτουμε όλους τους τύπους αυτοκινήτων

- Compact, 5πορτα, 1100 - 1400 κε
- Τζιπ ανοιχτά ή κλειστά, 1300 - 2000 κε
- Βαν 9 θέσεων
- Δωρεάν παράδοση / παραλαβή από λιμάνι και αεροδρόμιο
- Επιπλέον ασφάλεια

Ειδικές προσφορές για κρατήσεις online:
www.miloscars.gr

Δεκτές πιστωτικές κάρτες (Visa, MasterCard, AMEX)

We provide all types of cars

- Compact, 5 doors, 1100 - 1400 cc
- Passenger SUV, open top or not, 1300 - 2000 cc
- Passenger Van, 9 seats
- Free pickup / drop-off service from / to port or airport
- Extra insurance available

Make your reservation online and save:
www.miloscars.gr

Credit cards accepted (Visa, Masetrcard)

Αδάμας / Adamas | www.miloscars.gr | info@miloscars.gr | Τηλ. / Tel.: (+30) 22870 23484
Κιν. / Mob.: (+30) 6976 336273 | Fax: (+30) 22870 21978


Trypiti

Hotel Liogerma

Ξενοδοχείο κοντά στην παραλία της Λαγκάδας που συνδυάζει τη ζωντάνια του λιμανιού με τη γαλήνη της εξοχής. Τα δωμάτια με τις χειροποίητες λεπτομέρειες και τα τρία, ανοιχτά, γεμάτα με ζεστό γεωθερμικό νερό, ατομικά λουτρά δίπλα στην πισίνα, προσφέρουν ηρεμία και ξεκούραση. Γευστικός ο πρωινός μπουφές με σπιτικές τοπικές γεύσεις. Υπόσχεση αξέχαστων διακοπών η ζεστή φιλοξενία.

This hotel is very close to Lagada beach, combining the liveliness of the port with the peacefulness of the countryside. The cozy rooms with hand-crafted details and the three open spa baths with geothermal water, right next to the swimming pool, offer rest and serenity. The breakfast buffet, an opportunity to taste homemade delicacies and local products. A warm, hospitable environment that promises an unforgettable holiday experience.

Αριθμός Δωματίων/ No of rooms: 36
*Κατηγορία/ Category: ***

Παροχές / Facilities:
A/C, TV, Fridge, Bathroom, Telephone, Internet Access, Safe / Reception, Safe, Lobby with TV, Breakfast Room, Room Service, Elevator, Parking / Garden, BBQ, 60m from beach

Αδάμας / Adamas
www.liogerma.gr
Liogerma.hotel@gmail.com
Τηλ. / Tel.: (+30) 22870 22300
Κιν. / Mob.: (+30) 6932 291125
Fax: (+30) 22870 21778







www.mymilos.gr **tip:**
Φιλικό καλωσόρισμα στο δωμάτιό σας το λικεράκι με τοπικά βότανα από τα χεράκια της οικοδέσποινας.
Exceptional homemade liqueur from local herbs: the friendly welcome waiting for you in the room.

Πορτιανή Hotel / Portiani Hotel

Σε ιδανικό σημείο, συνδυάζει την εύκολη πρόσβαση στο λιμάνι, τις παραλίες και τα εμπορικά καταστήματα. Μπροστά από την μεγάλη βεράντα της «Πορτιανής», απλώνεται η θέα του ήσυχου κόλπου της Μήλου. Ο περιποιημένος χώρος υποδοχής περιλαμβάνει κάποια αξιοπρόσεκτα απομεινάρια της παράδοσης του νησιού. Ένα ξενοδοχείο όπου πραγματικά θα γνωρίσετε τη «Μηλέικη φιλοξενία».

At a very convenient location which combines easy access to the port and the beaches but local stores too. Its sleek lobby is decorated with some remarkable remnants of the island's tradition. Right in front of the big veranda of "Portiani" lies the calm bay of Milos. A hotel where you will experience true "Melian hospitality".

Αριθμός Δωματίων/ No of rooms: 21
*Κατηγορία/ Category: ***

Παροχές / Facilities:
A/ C, TV, Fridge, Telephone, Bathroom / Reception, Lobby with TV & Internet Access, Breakfast Room, Bar, Room Service, Elevator / Veranda, Sea-view (some), 300m from beach

Αδάμας/ Adamas
www.hotelportiani.gr
info@hotelportiani.gr
Τηλ./ Tel.: (+30) 22870 22940 / 22950 / 23335 / 23336
Fax: (+30) 22870 22766







www.mymilos.gr **tip:**
Αναζητήστε τα τοπικά προϊόντα στον πρωινό buffet!
Look for the big variety of local products on the breakfast buffet.

Santa Maria Village

Ξενοδοχειακό συγκρότημα που εντυπωσιάζει με την ποιότητα των υπηρεσιών, την πολυτέλεια των χώρων του και την αίσθηση φιλοξενίας. Χτισμένο σε ένα λόφο αντίκρυ από τον κόλπο και το λιμάνι, απλώνεται σε μία έκταση 26 στρ. εξασφαλίζοντας άνεση και αυτονομία. Οι σουίτες, οι διώροφες μεζονέτες και τα ευρύχωρα δωμάτια, τόσο ξεχωριστά το ένα από το άλλο, είναι επιπλωμένα με άποψη και φινέτσα. Από τα ωραιότερα σημεία του οι τρεις βεράντες για να απολαμβάνετε τον πρωινό μπουφέ και ο ειδυλλιακός κήπος.

Hotel complex where the quality services, luxurious facilities and the hospitality are quite impressive. Located on a hill facing the gulf and the port, it extends to about 26,000 m2 guaranteeing comfort and autonomy. The suites, the duplex apartments and the spacious rooms, each uniquely decorated, are furnished with good taste and finesse. The idyllic garden and the three verandas where you can enjoy your breakfast buffet are simply astonishing.

Αριθμός Δωματίων/ No of rooms: 48
*Κατηγορία/ Category: ***

Παροχές / Facilities:
A/C, plasma Sat TV, equipped Kitchen (some), Fridge, Mini-bar, Bathroom, Telephone, CD Player, Internet Access / Reception, Safe, Lobby with TV, Internet Room (2 PCs & free hotspot), Breakfast Room, Room Service, Parking / Veranda, Garden, Sea View (some), 500m from beach / Pool, Pool Bar, Hot tub

Αδάμας/ Adamas
www.santamaria-milos.gr
santa1@otenet.gr
Τηλ./ Tel.: (+30) 22870 21949, 21959, 22015
Fax: (+30) 22870 22880







www.mymilos.gr **tip:**
Μην παραλείψετε ένα βραδινό κοκτέιλ στο μπαρ πλάι στην πισίνα, με τα φώτα του Αδάμαντα να λαμπυρίζουν στο βάθος.
Don't miss out on an evening cocktail at the poolside bar with the lights of Adamas illuminating in the background.

Hotel Thalassitra Village

Το «Hotel Thalassitra» μαζί με την νεότερη επέκταση του, το «Thalassitra Village», θα σας κάνουν να νιώσετε ότι βρίσκεστε σε ένα μικρό, αυτόνομο χωριό. Απόμερες αυλές γύρω από τα δωμάτια, μονοπάτια για να διασχίσετε το χωριό, κεντρική πλατεία για τον καφέ και το πρωινό σας, ένα σπιτάκι υποδοχής με αυθεντικά έπιπλα και παραδοσιακό φούρνο. Σκεφτείτε όλα αυτά μαζί με απλόχωρες μεζονέτες και στιλάτα δωμάτια, όλα παραδοσιακά σχεδιασμένα και διακοσμημένα.

Hotel "Thalassitra" with its newly built extension called "Thalassitra Village" will make you feel as if you are staying in a little, autonomous village. Secluded yards around the rooms, small paths running across the tiny village, a central piazza for coffee or breakfast and a little reception-house with a stone oven and original furniture. Just think of this pleasant atmosphere combined with stylish rooms and spacious maisonettes, all traditionally designed and decorated.

Αριθμός Δωματίων/ No of rooms: 13
*Κατηγορία/ Category: ***

Παροχές / Facilities:
A/C, TV & satellite TV, Kitchen, Fridge, Mini-bar, Bathroom, Telephone, Internet / Reception, Breakfast area, Room Service, Parking / Garden, Veranda, Sea view (some), 500m from beach / Car & Jeep rentals

Αδάμας/ Adamas
www.thalassitra.com, www.sunnymilos.com
thalassitra@yahoo.gr
Τηλ./ Tel.: (+30) 22870 23570-1 / 23392
Κιν./ Mob.: (+30) 6944 636264 / 6947 276590
Fax: (+30) 22870 23421







www.mymilos.gr **tip:**
Δοκιμάστε με το πρωινό σας τις ειδικές νοστιμιές του σεφ, όπως την ομελέτα «κολοκυθοκάπαρη» και την ποικιλία από σπιτικές μαρμελάδες.
Try the very special breakfast delicacies like zucchini omelet with capers "kolokythokapari" or a variety of homemade jams.

Giannis Apartments

Χρωματισμένο με μεγάλες μπουκανβίλιες, βρίσκεται σε ήσυχο μέρος του Αδάμαντα, αλλά παράλληλα είναι πολύ κοντά στο κέντρο της ζωής του λιμανιού. Το ζεστό οικογενειακό περιβάλλον και η φιλική διάθεση των ιδιοκτητών, θα σας κάνουν να νιώσετε σα στο σπίτι σας.

Colored by big bougainvilleas on the facade, it is located at a quiet area of Adamas, close to the centre of all activity. The warm family atmosphere and welcoming disposition of the owners will make you feel at home.







Αριθμός Δωματίων/ No of rooms: 23
*Κατηγορία/ Category: **

Παροχές / Facilities:
A/C, TV, Kitchen, Fridge, Bathroom, Telephone / Reception, Lobby with TV, Parking / Garden, 500m from beach

Αδάμας / Adamas
www.giannisapartments.gr
giannis@milostravel.com
Τηλ./ Tel.: (+30) 22870 22204 / 22216
Κιν./ Mob.: (+30) 6944 320244
Fax: (+30) 22870 22144

www.mymilos.gr **tip:**
Κουβεντιάστε με τον κ. Γιώργο και θα μάθετε σίγουρα κάποια από τα μυστικά της Μήλου!
Have a friendly chat with Mr. Giorgos. You will certainly uncover some of the secrets of Milos.

Σουίτες Αστερίας / Asterias Suites

Σε μια γαλήνια περιοχή της Μήλου, κοντά στον αρχαίο οικισμό της Φυλακωπής και τον Παπάφραγκα, αυτό το παραδοσιακά χτισμένο ξενοδοχείο αποτελεί ένα τέλειο τόπο χαλάρωσης. Τα ευρύχωρα, λιτά και με άποψη διακοσμημένα δωμάτια έχουν μεγάλα μπαλκόνια με μαγευτική θέα.
Ο χώρος υποδοχής και το μπαρ συμπληρώνουν με τις ανέσεις τους ευχάριστα τη διαμονή σας. Για το πρωινό σας προσφέρονται τοπικά προϊόντα και φιλέματα παραγωγής των ιδιοκτητών κατά τη διάρκεια της ημέρας.

Located in a calm area of Milos, near the ancient town of Phylakopi and Papafragas, this traditional hotel is the best place for someone to relax. The rooms are spacious with minimal yet stylish decoration and big verandas overlooking the sea. The comfortable reception area and the bar are features that will make your stay even more enjoyable. The owners will provide you with local products for your breakfast and various tasteful treats from their own produce during the day.







Αριθμός Δωματίων/ No of rooms: 10
*Κατηγορία/ Category: ****

Παροχές / Facilities:
A/C, sat TV, equipped Kitchen, Fridge, Bathroom, Telephone, Internet Access, Safe / Reception, Lobby with TV, Bar, Room Service, Parking / Veranda, Garden, Sea view, 200m from beach

Πάχαινα / Pachena
www.asterias-suites.gr
info@asterias-suites.gr
Τηλ./ Tel.: (+30) 22870 41116-7
Κιν./ Mob.: (+30) 6939 129825
Fax: (+30) 22870 41034

www.mymilos.gr **tip:**
Συμμετέχετε & εσείς στις δραστηριότητες της φάρμας τους! Μοναδική εμπειρία το άρμεγμα των κατσικιών ή το μάζεμα των ζαρζαβατικών.
Take part in their farming activities! Don't miss this unique experience of milking goats or picking vegetables.

Best Western Del Mar Hotel

Στα Πολλώνια, μόλις 40 μέτρα από την παραλία και το κέντρο του χωριού, δίπλα σε όλες τις υπηρεσίες. Με αφετηρία την Κυκλαδίτικη αρχιτεκτονική, η αισθητική των δωματίων και των διαμερισμάτων διασφαλίζει ηρεμία και απόλυτη αρμονία, δημιουργώντας μία ιδιαίτερη αίσθηση φιλοξενίας.

At Pollonia, 40 meters from the beach and the center of the village, close to all facilities. The characteristic Cycladic architecture and the traditional interior decoration ensure calmness and complete harmony by creating a special feeling of hospitality.







Αριθμός Δωματίων/ No of rooms: 10
*Κατηγορία/ Category: ***

Παροχές / Facilities:
A/C, TV, Kitchen, Fridge, Bathroom / Reception, Breakfast, Room Service, Parking / Veranda, Garden, Sea-view, 40m from beach

Πολλώνια/ Pollonia
www.delmar.gr
info@delmar.gr
Τηλ./ Tel.: (+30) 22870 41440
Κιν./ Mob.: (+30) 6932 436588
Fax: (+30) 22870 41048

www.mymilos.gr **tip:**
Τα χρώματα της μπουκανβίλιας θα σας δώσουν μία υπέροχη αίσθηση ευφορίας.
Experience tastes of euphoria with the colors of the big bougainvilleas.

Melian Boutique Hotel & Spa

Ένα ξενοδοχείο χτισμένο «πάνω στο κύμα», με έμφαση στην πολυτέλεια και την κομψότητα. Παραδοσιακά σχεδιασμένο, με ένα σύνολο από αποκλειστικά διακοσμημένες σουίτες και χειροποίητη επίπλωση, το «Melian» αποτελεί ένα τέλειο συνδυασμό αισθητικής και άνεσης. Θα απολαύσετε ιδιαίτερα τη μαγευτική θέα προς τη θάλασσα και το βράχο «Καλογεράκι».
Τα ηλιοβασιλέματα, ιδωμένα από την ιδιωτική σας βεράντα ή το τζακούζι της αυλής του ξενοδοχείου, πανέμορφα.

A boutique style hotel, built literally "on the waves" with one thing in mind: luxury. Traditionally designed and featuring a range of suites, each individually decorated with handcrafted furniture, "Melian Hotel & Spa" brings together style and comfort. You will be amazed by breathtaking views to the sea and the rocky islet "Kalogeraki". The sunsets, viewed from your private terrace or the hotel's outdoor Jacuzzi, will be simply stunning.







Αριθμός Δωματίων/ No of guestrooms: 15

Παροχές / Facilities:
A/C, plasma sat TV, Safe, Fridge, Mini-bar, Bathroom, Telephone / Reception, Lobby with sat TV, PC corner, Indoor-Outdoor Breakfast room, Bar, Snack Bar, Room Service, Parking / Garden, Veranda, Sea view, 150m from sandy beach, 10m from sea / Outdoor Jacuzzi, Indoor Gym, Spa, Hammam

Πολλώνια/ Pollonia
www.melian.gr
info@melian.gr
Τηλ./ Tel.: (+30) 22870 41150-1
Κιν./ Mob.: (+30) 6944 804987
Fax: (+30) 22870 22193, 41152

www.mymilos.gr **tip:**
Το μόνο που θα ακούτε σε αυτό το μαγευτικό περιβάλλον είναι ο «ήχος της θάλασσας».
Open your senses: The only sound you will listen to at this setting of utter comfort and elegance, is the sound of the sea.

Αλμυρίς / Almyris

Κυκλαδίτικο κτίσμα, μια ανάσα δρόμο από το λιμάνι του Αδάμαντα, την παραλία, τα καταστήματα και τα παραθαλάσσια ταβερνάκια. Ολοκαίνουρια κατάλευκα δωμάτια, με διαφορετικές πινελιές χρώματος το καθένα να ζεσταίνουν το χώρο και μπάνια σε χαρούμενες αποχρώσεις. Βεράντες και αυλές ανοίγονται σ' ένα κομμάτι θάλασσας να «γαλανίζει» το μάτι. Απλόχωρη η αυλή με πέργκολες, πιθάρια να θυμίζουν τις μέρες τις παλιές, λουλούδια και κτιστές, ντυμένες με πολύχρωμες μαξιλάρες, γωνιές.

Cycladic building, a breath away from the port of Adamas, Papikinou beach, the stores and the seaside taverns. Brand new snow-white rooms, each with different colorful brushstrokes, provide a warm surrounding. The bathrooms are painted with vivid colors. Verandas and yards partly open up to the sea where the eye simply relaxes. The roomy yard with pergolas and stone-built benches with multicolored pillows is beautifully decorated with flowers and earthenware jars which take us back in time.

Αριθμός Δωματίων / No of rooms: 6
Κατηγορία/ Category: ΤΤΤ

Παροχές / Facilities:
A/C, plasma TV, Fridge, Bathroom, Internet Access, Safe / Parking / Veranda, Sea View (limited), 50m from sea, 500m from beach







Αδάμας / Adamas
www.almyrismilos.gr
info@almyrismilos.gr
Τηλ. / Tel.: (+30) 22870 21627
Fax: (+30) 22870 21498

www.mymilos.gr **tip:**
Χαρείτε ένα δροσιστικό ουζάκι στην αυλή πριν τη βραδινή σας «περατζάδα» στον Αδάμαντα.
Enjoy refreshing ouzo in the yard before your evening stroll in Adamas.

Βίλα Νότος / Villa Notos

Χτισμένο σε πολλά επίπεδα στην άκρη του λόφου του Αδάμαντα, δίπλα στην αμμώδη, πάντα γαλήνια παραλία της Λαγκάδας, το ήσυχο αυτό συγκρότημα είναι παραδοσιακά και πολύ ιδιαίτερα διακοσμημένο.
Τα ευρύχωρα, φωτεινά δωμάτια και οι απλόχωρες βεράντες του θα σας ανταμείψουν με την υπέροχη θέα τους προς τη θάλασσα. Η εκλεπτυσμένη αισθητική του χώρου και η άψογη εξυπηρέτηση των ανθρώπων θα ομορφύνουν τις διακοπές σας προσφέροντας την ποιοτική φιλοξενία που προσμένετε.

Built at levels, at the edge of the hill of Adamas and located across the calm, sandy Lagada beach, this quiet complex is traditionally decorated and full of style. Its big, luminous apartments and the spacious verandas will brighten your days with amazing view to the sea. Classy, minimal design and outstanding service offering the quality hospitality that you anticipate.

Αριθμός Δωματίων/ No of rooms: 6
Κατηγορία/ Category: ΤΤΤ

Παροχές / Facilities:
A/C, plasma TV, Safe, Kitchen, Fridge, Bathroom/ Reception, Breakfast (self-prepared), Parking / Veranda, Sea-view, 50m from beach





Αδάμας / Adamas
www.villanotos.gr
info@villanotos.gr
Τηλ./ Tel.: (+30) 22870 28200 / 22193
Κιν./ Mob.: (+30) 6944 804987
Fax: (+30) 22870 22193

www.mymilos.gr **tip:**
Κάντε ένα ξεχωριστό ύπνο στα παραδοσιακά Μηλέικα σιδερένια κρεβάτια.
Take an exhilarating nap in traditional Melian beds made of iron.

Santa Maria Luxury Suites

Αντάμωμα του φωτός, των χρωμάτων και της θάλασσας, συνάντηση της αρχιτεκτονικής με τη γλυπτική, συνταίριασμα της κομψότητας και της απέριττης πολυτέλειας. Οι δίκλινες, ευρύχωρες και χρωματισμένες σε γήινους τόνους σουίτες του Santa Maria συνδυάζουν τις σύγχρονες μινιμαλιστικές τάσεις με την παραδοσιακή κυκλαδίτικη αρχιτεκτονική. Ανεξάρτητες η μία από την άλλη, διασφαλίζουν τη γαλήνη και την απομόνωση που λαχταράτε. Η θέα της θάλασσας από τις ιδιωτικές τους βεράντες θα σας κόβει την ανάσα κάθε ηλιοβασίλεμα.

An encounter of light with the colors and the sea, a blend of architecture with sculpting, the agreement of elegance with distinctive luxury. These spacious suites, decorated in natural, warm earthly tones achieve a harmonious association of modern minimalist trends with the traditional Cycladic architecture. Independent from one another, they ensure the tranquility and isolation that you long for. The sea view from their private verandas will take your breath away, especially at sunset.

Αριθμός Σουιτών / No of suites: 6

Παροχές / Facilities:
A/C, TV, Kitchen (2), Fridge, Mini-bar, Bathroom, Telephone, Internet, Safe / Reception, Safe, Lobby with TV, Internet Room, Breakfast Room, Room Service, Parking [Santa Maria Village facilities p.78] / Veranda, Garden, Sea View, 500m from beach / Pool, Pool Bar, Hot tub

Αδάμας / Adamas
www.santamaria-suites.gr, www.ostraco-milos.gr
info@santamaria-suites.gr
Τηλ./ Tel.: (+30) 22870 28123, 21949
Κιν./ Mob.: (+30) 6944 223954
Fax: (+30) 22870 22880







www.mymilos.gr **tip:**
Πανέμορφα τα βοτσαλωτά σε όλα τα μπάνια. Στις σουίτες aquamarine & topaz επιπλέον απόλαυση το Jacuzzi.
Lovely pebbles decorate all bathrooms. The relaxing jacuzzi tubs in the suites Aquamarine & Topaz, a special joy.

Villa Zampeta

Φιλόξενο κατάλυμα, από τα ελάχιστα του Αδάμαντα μπροστά στη θάλασσα, μόλις 800μ από το μόλο, κοντά στην οργανωμένη παραλία Παπικινού. Ευρύχωρα τα πρόσφατα ανακαινισμένα δωμάτια. Ατμοσφαιρικά τα κρεβάτια, ξύλινα με ουρανό, ρομαντικά με πατίνα ή σιδερένια. Ορεκτικός ο πρωινός μπουφές, συνδυάζει Continental πρόγευμα με Μηλέικα εδέσματα. Η φιλική 24ωρη εξυπηρέτηση, η φροντίδα, τα καλούδια που σας περιμένουν καθημερινά στο δωμάτιο, θα σας κάνουν να νοιώσετε ευπρόσδεκτοι καλεσμένοι.

Very few rooms are so close to the sea in Adamas and these are very cozy rooms, next to Papikinou beach and only 800m away from the port. Spacious and recently refurbished, each room has its own character. The beds certainly create an atmosphere: romantic finished in patina or wooden with a canopy. The morning buffet includes a combination of Continental breakfast and Melian treats. The smiling, attentive hostess, the 24hour service and the tasty surprises waiting for you in your room everyday will make you feel as welcome guests.

Αριθμός Δωματίων/ No of rooms: 8
Κατηγορία/ Category: ΠΠΠ

Παροχές / Facilities:
A/C, Sat TV, Kitchen (2 rooms), Fridge, Bathroom, Internet Access, Safe / Reception, Breakfast Room / Yard, Sea View (some), 12m from beach

Αδάμας / Adamas
www.villazampeta.gr
info@villazampeta.gr
Τηλ. / Tel.: (+30) 22870 23834
Κιν. / Mob.: (+30) 6980 418509
Fax: (+30) 22870 23834







www.mymilos.gr **tip:**
Η μπροστινή αυλή σάς καλεί να χαρείτε το ηλιοβασίλεμα και τη ζωντάνια του λιμανιού το βραδάκι. Η πίσω αυλίτσα σάς χαρίζει τη γαλήνη.
The front yard invites you to enjoy a beautiful sunset and the evening lively picture of the port, whereas the back yard will guarantee your peace and quiet.

Κωνσταντίνος / Konstantinos

Νεόκτιστο συγκρότημα στο λόφο που βρίσκονται τα «Περιβόλια», ένα ήσυχο προάστιο του Αδάμαντα. Τα δωμάτια άνετα και λειτουργικά, καθένα με δικό του μπαλκόνι ή βεράντα, προσφέρουν πανέμορφη θέα στο λιμάνι και το ηλιοβασίλεμα ή στους Μηλέικους αγρούς. Ένας μεγάλος κήπος με γκαζόν, τοπικά δεντράκια και λουλούδια, περιτριγυρίζει το κτήμα χαρίζοντας δροσιά στους επισκέπτες τις ζεστές μέρες των διακοπών. Οι φιλόξενοι ιδιοκτήτες σας περιμένουν να ξεκινήσετε από εδώ το ταξίδι σας στα χρώματα του νησιού.

A newly built complex on the hill of Perivolia, a quiet suburb of Adamas. The rooms are comfortable and efficient, each with its own balcony or terrace, having beautiful view of the harbor at sunset or the fields of Milos. A large grass garden with indigenous trees and flowers surrounds the property offering its guests cool breezes during the hot vacation days. The hospitable owners are waiting for you to start your trip here while relishing the colors of the island.

Αριθμός Δωματίων / No of rooms: 13
Κατηγορία/ Category:

Παροχές / Facilities:
A/C, TV, Fridge, Bathroom, Internet Access, Safe / Reception, Safe, Lobby with TV, Parking / Veranda, Garden, Sea View (some), 500m from beach

Περιβόλια, Αδάμας / Perivolia, Adamas
www.milos-konstantinos.gr
mail@milos-konstantinos.gr
Τηλ. / Tel.: (+30) 22870 22104
Κιν. / Mob.: (+30) 6973 702327
Fax: (+30) 22870 23951







www.mymilos.gr **tip:**
Απολαύστε το δειλινό στα καθιστικά του κήπου: ησυχία και γαλήνη με άρωμα καλοκαιρινής γης.
Enjoy the sunset at the outdoor seating area: peace and quiet in a summer-scented terrain.

Το σύρμα του Τσακανού / Tsakanos Syrma*

Το παραδοσιακό αυτό υπόσκαφο σύρμα, ένα ησυχαστήριο στο ψαροχώρι του Κλήματος, στέκει στην άκρη του γιαλού. Η τραπεζαρία και το καθιστικό στο ισόγειο, συνέχεια θαρρείς της αμμουδιάς. Στον όροφο κρεβατοκάμαρα και καθιστικό με θέα τα κυκλαδίτικα νερά κι ένα μπαλκόνι κρεμασμένο πάνω απ' τη θάλασσα. Η δεύτερη κρεβατοκάμαρα στο πατάρι, αγνάντι στο παιχνίδισμα των γλάρων. Τα μεγάλα ανοίγματα στο φως και τα διάσπαρτα στο χώρο στοιχεία του παρελθόντος δίνουν την αίσθηση ότι έχει σταματήσει ο χρόνος.
** Σύρμα: βλ. σ. 14*

This traditional "syrma", a quiet retreat in the fishing village of Klima, stands right on the seashore. The dining and living rooms downstairs appear as a natural extension of the beach. Upstairs, the master bedroom and a living room overlooking the water and a balcony hanging over the sea. From the second bedroom in the loft, you can watch the playful flight of the seagulls. Large openings provide plenty of natural light while various artifacts from a bygone era scattered around give you the impression that time here stands still.
** Syrma: see pg. 15*

Σπίτι 6 ατόμων / House, sleeps 6

Παροχές / Facilities:
A/C, TV, equipped Kitchen, Fridge, Bathrooms (2), Internet Access, Safe / Delivery / Veranda, BBQ, Sea View, 2m from sea

Κλήμα / Klima
www.tsakanos.gr, info@tsakanos.gr
Τηλ. / Tel.: (+30) 22870 21963
Κιν. / Mob.: (+30) 6945 776040
Fax: (+30) 22870 21962







www.mymilos.gr **tip:**
Εσείς απλά απολαμβάνετε την αγαλλίαση ψυχής που εμπνέει ο τόπος, αφήνοντας τους οικοδεσπότες να σας εφοδιάζουν με ό,τι κι αν χρειαστείτε.
You just bask in the wonderful surroundings, let your spirit rejoice and allow the hosts to provide you with everything you may need.

Paleochori studios

Στην πλαγιά ενός μικρού λόφου, χτισμένα αμφιθεατρικά σε τρία επίπεδα, τα παραδοσιακά κυκλαδίτικα δωμάτια σας καλούν να αφεθείτε στη μαγεία του τοπίου και τη γαλήνη της εξοχής. Λευκοί χώροι, με παστέλ πινελιές ανοίγονται σε αυλές και μονοπάτια. Στο μεγάλο κτήμα που περιβάλλει το συγκρότημα στεγάζονται δύο BBQ και χώροι για φαγητό και ηλιοθεραπεία. Στα 200 μ. μαγευτική παραλία για μπάνιο ή θαλάσσια σπορ και τρία παραδοσιακά ταβερνάκια.

On a hillside, built amphitheatrically in three levels, these traditional Cycladic rooms invite you to surrender to the magical scenery and the tranquility of the countryside. White areas with pastel brush strokes open to yards and pathways. The large estate which surrounds the complex accommodates two barbeques and numerous places to eat or soak up some sun. Just 200 meters from here is a gorgeous beach for swimming or water sports along with three traditional taverns.







Αριθμός Δωματίων/ No of rooms: 18
Κατηγορία/ Category:

Παροχές / Facilities:
A/C, Sat TV, Internet Access, equipped Kitchen, Fridge, Bathroom, Telephone / Parking / Veranda, Garden, BBQ (2), Sea View (some), 250m from beach

Παλιοχώρι/ Paliochori
www.paleochori-milos.gr
info@paleochori-milos.gr
Τηλ. / Tel.: (+30) 22870 31267
Κιν. / Mob.: (+30) 6944 584760
Fax: (+30) 22870 31439

www.mymilos.gr **tip:**
Στο καταμεσήμερο ξεκουραστείτε στη δροσιά των ευκάλυπτων συντροφιά με τα πουλάκια και τα τζιτζίκια.
In midday relax and have a siesta with the breeze from the eucalyptus. Little birds and cicadas will amuse you with their sounds.

Αρχοντούλα / Archondoula Studios

Σ' ένα ήσυχο σοκάκι της Πλάκας, αν και δύο μόνο λεπτά από την πλατεία και τη ζωντάνια του χωριού, σας περιμένουν τα δωμάτια και τα Studios της Αρχοντούλας. Λιτά διακοσμημένα σε κυκλαδίτικο ύφος, έχουν ξύλινες οροφές, μαρμάρινα δάπεδα και βεράντες που ανοίγονται στη θάλασσα. Τα χτιστά κρεβάτια με τα άνετα στρώματα, οι αφράτες πετσέτες με τα δαντελένια τελειώματα, οι ιδιαίτερες διακοσμητικές πινελιές όπου κι αν γυρίσει το μάτι, αποπνέουν μια αίσθηση κυκλαδίτικης πολυτέλειας.

ARCHONDOULA's rooms and studio apartments are waiting for you in a quiet alleyway in Plaka, only two minutes away from the square and the liveliness of the village. Decorated with a traditional artistry touch they feature wooden ceilings, marble floors and terraces facing the sea. Stone-built beds with comfortable mattresses, plush towels with lace trims and unique decorative touches everywhere around you, exude a sense of Cycladic luxury.







Αριθμός Δωματίων/ No of rooms: 6
Κατηγορία/ Category:

Παροχές / Facilities:
A/C, TV, Kitchen, Fridge, Bathroom, CD player, Internet Access, Safe / Veranda, Sea View, 4km from beach .

Πλάκα / Plaka
www.archondoula-studios.gr
karamitsou@archondoula-studios.gr
Τηλ. / Tel.: (+30) 22870 23820, 210 9623976
Κιν. / Mob.: +30 6976 787298
Fax: (+30) 22870 23820

www.mymilos.gr **tip:**
Ο κόλπος της Μήλου απ' άκρη σ' άκρη στα πόδια σας. Απολαύστε τον σε όλη του τη μεγαλοπρέπεια το ηλιοβασίλεμα.
The bay of Milos, from one end to the other, is right in front of you. Enjoy it in its entire splendor at sunset.

Αστραίος / Astraeos

Στη μια μεριά η αμμουδιά της Πάχαινας, στην άλλη ο κολπίσκος του Κάπρου. Αντίκρυ από τις τρεις σπηλιές του Παπάφραγκα, το θαλασσινό τοπίο συμπληρώνουν τα μοναδικά Γλαρονήσια. Σκηνικό ιδανικό γι' αυτά τα κατάλευκα φιλόξενα δωμάτια που έχουν χτιστεί σε παραδοσιακό στυλ, με χειροποίητα ξύλινα έπιπλα, μεταλλικά κρεβάτια, ορθοπεδικά στρώματα και αστραφτερά «νερένια» μπάνια. Οι πιο πολλές βεράντες ανοίγονται στο κυκλαδίτικο γαλανό της θάλασσας. Εντυπωσιακός ο χώρος υποδοχής με τα βοτσαλωτά και τα μαβιά φωτισμένα πετρώματα.

On one hand the beach of Pachena and on the other, the cove of Kapros. Opposite the three caves of Papafraga, are the unique islets Glaronissia which complement the seascape. It's the Ideal scenery for these solid white hospitable rooms which are built in traditional style with handmade wooden furniture, iron beds, orthopedic mattresses and sparkling "watery" bathrooms. Most verandas open to the Cycladic blue sea. The reception area is very impressive with its pebble decor and lighted mauve gemstones.

Αριθμός Δωματίων/ No of rooms: 9
Κατηγορία/ Category: ΤΤΤ

Παροχές / Facilities:
A/C, sat TV, Fridge, Bathroom, Internet Access, Safe / Reception (daytime), Parking / Veranda, Sea View (some), 150m from beach.

Πάχαινα / Pachena
www.astraeos-milos.gr
info@astraeos-milos.gr
Τηλ./ Tel.: (+30) 22870 41210
Κιν./ Mob.: (+30) 6947 829318
Fax: (+30) 22870 41221







www.mymilos.gr **tip:**
Ονειρευτείτε ατενίζοντας τη γαλήνη του Αστραίου (έναστρου ουρανού) από τη βεράντα του δωματίου σας.
Drift off gazing at the serenity of the starry sky (Grk. Astraeos) from the terrace of your room.

Νηρίδες Studios / Niriides Studios

Κυκλαδίτικο συγκρότημα υψηλής αισθητικής, μπαλκόνι στο Αιγαίο και τις μοναδικές σπηλιές του Παπάφραγκα, καταφύγιο ψυχής. Άνετα δωμάτια και πανέμορφα studios σε έντονους ή ζεστούς χρωματισμούς, εμπνευσμένα από τα ονόματα και τις ιδιότητες των Νηρηίδων, με νησιώτικους καναπέδες, χτιστά κρεβάτια, ψηφιδωτά μπάνια και κουζίνα. Οι φιλικοί ιδιοκτήτες τους θα σας φιλοξενήσουν με ζεστασιά, θα φροντίσουν για την άνεσή σας, θα σας κάνουν να νιώσετε σα στο σπίτι σας.

A Cycladic complex of ultimate design, a balcony to the Aegean and the unique caves of Papafraga; a soul shelter. Comfortable quarters and beautiful studios in vivid or warm colors, inspired by the names and characteristics of the mythological Nereids, with island style couches, stone-built beds, mosaic baths and kitchens. The friendly owners will host you with warmth, they'll make sure you are comfortable and most of all they'll make you feel at home.

Αριθμός Δωματίων/ No of rooms: 8
Κατηγορία/ Category: ΤΤΤ

Παροχές / Facilities:
A/C, plasma Sat TV, equipped Kitchen, Fridge, Bathroom, Safe / Parking / Veranda, Sea View, 150m from beach

Πάχαινα / Pachena
www.milos-niriides.gr
info@milos-niriides.gr
Τηλ./ Tel.: (+30) 22870 41352, 210 9625863
Κιν./ Mob.: (+30) 6973 627453
Fax: (+30) 22870 41352







www.mymilos.gr **tip:**
Ξυπνήστε με μια πρωινή βουτιά στην αμμώδη παραλία της Πάχαινας ή το δαντελωτό κολπίσκο του Κάπρου.
Wake up for an early morning swim at the sandy beach of Pachena or the lacy creek of Kapros.

Kapetan Tassos Suites

Κτισμένο σε ύψωμα με θέα προς τη θάλασσα, 80 μ. απο μια αμμώδη παραλία και περίπου 300 μ. απο την κεντρική, γεμάτη αρμυρίκια, παραλία του χωριού. Το συγκρότημα ανακαινίστηκε πλήρως το 2008 με ένα βασικό στόχο: να σας προσφέρει μια ξεχωριστή ποιότητα φιλοξενίας και άνεσης. Οι ευρύχωρες, ατμοσφαιρικές σουίτες είναι σχεδιασμένες σε μινιμαλιστικό στυλ με λιτές, καθαρές γραμμές και σεβασμό στα παραδοσιακά στοιχεία.

Perched on a verdant hillside overlooking the sea, 80 m from a sandy beach and approximately 300 m from the main beach of Pollonia which is covered with tamarisks, the Kapetan Tasos Suites have been totally refurbished in 2008 with one thing in mind: to offer the finest quality, hospitality and comfort. The new spacious suites are designed in a modernist minimal style yet respecting the traditional elements, and with ambiences that appeal to the senses.







Αριθμός Σουιτών/ No of suites: 11
Κατηγορία/ Category: ΤΤΤ

Παροχές / Facilities:
A/C, LCD sat TV, Safe, Kitchen, Fridge, Mini-bar, Bathroom, Telephone, Wi-Fi Internet access / Reception, Breakfast, Room Service, Parking /Garden, Sea-view, 80m from beach / Indoor Jacuzzi

Πολλώνια / Pollonia
www.kapetantasos.gr
info@kapetantasos.gr
Τηλ./ Tel.: (+30) 22870 41287
Κιν./ Mob.: (+30) 6938 251346
Fax: (+30) 22870 41322

www.mymilos.gr **tip:**
Χαλαρώστε στις αναπαυτικές ξύλινες ξαπλώστρες από νωρίς το πρωί, απολαμβάνοντας το πρωινό της αρεσκείας σας, μέχρι τις απογευματινές ώρες, με θέα το αιγαιοπελαγίτικο ηλιοβασίλεμα.
Relax on the comfortable wooden sun beds from early morning with the breakfast of your choice, till dusk, watching the changing moods of the Aegean.

Καπετάν Ζέππος / Captain Zeppos

Η παραδοσιακή παραθαλάσσια κατοικία, χτισμένη κυριολεκτικά πάνω στη θάλασσα του Αιγαίου, πρόσφατα μετατράπηκε σε τρεις ευφάνταστους χώρους για επισκέπτες. Η πατροπαράδοτη αρχιτεκτονική και επίπλωση συνδυάζονται εντυπωσιακά με τα μοντέρνα χρώματα, τα νεωτεριστικά διακοσμητικά στοιχεία και το γαλάζιο της θάλασσας που πρωταγωνιστεί στον περιβάλλοντα χώρο.

A traditional sea house, practically touching the Aegean Sea, recently converted into three stunning spacious flats for visitors. The traditional architecture and furnishing are impressively combined with modern colors and innovative decoration details as well as the blue sea surrounding the whole place.







Αριθμός Σουιτών/ No of suites: 4
Κατηγορία/ Category: ΤΤΤ

Παροχές / Facilities:
A/C, LCD sat TV, Kitchenette, Fridge, Bathroom, Internet / Reception / Veranda, Sea-view, 20m from beach / Gratis Canoe, Bicycle, Car

Πολλώνια / Pollonia
www.captainzeppos.com
info@captainzeppos.com
mzmorai@multifin.gr
dorapnt@gmail.com
Τηλ./ Tel.: (+30) 22870 41327
Κιν./ Mob.: (+30) 6948 201088, 6974 194387
Fax: (+30) 22870 41327

www.mymilos.gr **tip:**
Ζήστε ειδυλλιακές στιγμές στη μεγάλη νησιώτικη αυλή που βρίσκεται κυριολεκτικά δίπλα στη θάλασσα.
You will live ideal moments in the large traditional yard which is practically next to the sea.

Kostantakis Studios & Winery

Αναζωογονητικός προορισμός, κοντά στο κέντρο και τις παραλίες των Πολλωνίων, για σας που αγαπάτε τη γαλήνη της εξοχής. Ένα μεγάλο κατάφυτο κτήμα, με υπόσκαφο οινοποιείο, κελάρια και αμπελώνες, φιλοξενεί εννέα καλαίσθητα, σε λευκούς και γαλάζιους τόνους, μπανγκαλόου. Χαλαρώστε στη βεράντα τους κι αγναντέψτε τη θάλασσα αργοπίνοντας ένα από τα κρασιά του κτήματος. Ο απογευματινός μπουφές στην αυλή με τα βοτσαλωτά θα τέρψει ευχάριστα τις αισθήσεις σας με ολόδροσα φρούτα και λαχανικά από τη φάρμα.

A refreshing destination near the center and the beaches of Pollonia, for those who love the tranquility of the countryside. The large estate with gardens, cellars, vineyards, and a subterranean winery welcomes you to nine elegant bungalows painted in shades of white and blue. Relax on your private veranda and enjoy one of the estate's wines while gazing at the sea. The afternoon buffet, offered in the yard decorated with an impressive pebble mosaic, will gratify your senses with fresh fruit and vegetables from the farm.

Αριθμός Δωματίων/ No of guestrooms: 9
Κατηγορία/ Category: ΤΤΤ

Παροχές / Facilities:
A/C, TV, Telephone, CD player, Kitchen, Fridge, Bathroom / Reception, Breakfast, Parking / Garden, Farm, Sea-view, 300m from beach







Πολλώνια/ Pollonia
www.kostantakis.gr
info@kostantakis.gr
Τηλ./ Tel.: (+30) 22870 41357/ 41125
Κιν./ Mob.: (+30) 6938 970066
Fax: (+30) 22870 41500

www.mymilos.gr **tip:**
Μοναδική ευκαιρία να επισκεφθείτε ένα οινοποιείο στη Μήλο και να δοκιμάσετε τα τοπικά κρασιά «Κωστάντάκης». Τηλ. 6936644481, 2287041125.
A unique opportunity to visit a winery on the island and taste the local wines "Kostantakis". For appointments: 6936 644481 or 22870 41125.

Ναυσικά / Nausika

Παραδοσιακός, πολυτελής ξενώνας στην Τρυπητή, συνδυάζει την μινιμαλιστική διακόσμηση με την κυκλαδίτικη ατμόσφαιρα. Το παλιό φουρνόσπιτο με τους πέτρινους τοίχους έχει μετατραπεί σε μία πλήρως ανεξάρτητη σουίτα. Τα άλλα δωμάτια, με πέτρινα πατώματα και φαρδείς λευκούς τοίχους, χαρίζουν δροσιά και απόλυτη ησυχία. Η πανοραμική θέα από τα υπαίθρια καθιστικά κόβει την ανάσα. Το πρωινό εξαιρετικό.

A traditional, luxury guesthouse in Trypiti combining a minimalist decor with the Cycladic atmosphere. The old outbuilding with the wood-burning oven (fournospito) and bare stone walls has been converted into a spacious, stylish, completely independent suite. The other rooms, now junior suites, feature stone floors and thick whitewashed walls that give a sense of coolness in the summer heat. The panoramic view from the outdoor seating areas is breathtaking. The homemade breakfast will add joy to your day.

Αριθμός Δωματίων/ No of guestrooms: 4

Παροχές / Facilities:
A/C, Fridge, Bathroom, Free Wi-Fi / Living Area with TV, Breakfast Room / Veranda, Garden, Roof Terrace, Sea View, 3km from beach.







Τρυπητή / Trypiti
www.tripitivillagehouse.com
info@tripitivillagehouse.com
Τηλ. / Tel.: (+30) 22870 22070
Κιν. / Mob.: (+30) 6946 954415
Fax: (+30) 22870 22070

www.mymilos.gr **tip:**
Εδώ δε θα νιώσετε «τουρίστας» αλλά φιλοξενούμενος που έρχεται και ξανάρχεται κάθε χρονιά στο «σπιτικό» του στη Μήλο.
Here you won't feel like a tourist but as a guest coming back "home" to Milos year after year.

Salt

Στη μαγευτική Πελεκούδα, μπροστά στη θάλασσα, απόλυτα εναρμονισμένο με το τοπίο, συνδυάζει την παραδοσιακή κυκλαδίτικη τεχνοτροπία με τις ανέσεις της τεχνολογίας. Μεγάλοι, κατάλευκα δροσεροί χώροι, αναπαυτικά κρεβάτια, ξύλινα πατώματα που σε προκαλούν να τα περπατήσεις με γυμνό πόδι, χτιστοί νιπτήρες, κλειστές ντουζιέρες-"σπηλιές", τζακούζι στις βεράντες των σουιτών, αίσθηση διακριτικής πολυτέλειας.
Οι λευκές καμπύλες των τοίχων, τ' άσπρα πανιά που ανεμίζουν στο φύσημα του αγέρα, τα κατάλευκα βότσαλα της αυλής, η απεραντοσύνη του μπλε, δημιουργούν μια θεατρική αυλαία που πλαισιώνει τη μαγευτική θέα. Ξεκίνημα ρομαντικού ταξιδιού το ηλιοβασίλεμα.
«Μόνοι εσείς και η θάλασσα»... Χαλαρώστε και αφεθείτε στη μαγεία του χώρου και τη ζεστασιά των ανθρώπων.

Salt

In Pelekouda, right in front of the sea and in perfect harmony with the landscape, SALT blends the traditional Cycladic style with the comforts of technology. Large, cool white rooms, cozy beds, wooden floors that tempt you to walk with bare feet, built-in sinks, closed cave-like showers and jacuzzis on suite terraces provide a sense of discreet luxury.
The rounded white walls, white draperies fluttering in the breeze, the white pebbled courtyard and the infinite shade of blue everywhere create an almost theatrical scene embracing the magnificent view. Beginning of a romantic trip... especially at sunset.

"Just you and the sea"... Relax and indulge in the magical setting around you and the cordiality of the hosts.






Αριθμός Δωματίων & Σουιτών / No of Ex. Rooms & Suites: 10 *Κατηγορία/ Category:* ΤΤΤ

Πελεκούδα, Πολλώνια / Pelekouda, Pollonia
www.salt-milos.com
info@salt-milos.com
Τηλ. / Tel.: (+30) 22870 41110
Fax: (+30) 22870 41143

Παροχές / Facilities:

A/C, Ceiling fan, Sat TV, Fridge, Bathroom with jet-spa, Telephone, Internet Access, Safe / Reception, Parking / Veranda, Jacuzzi (suites only), Garden, Sea View or Sea side-view, 150m from sandy beach, 10m from sea.

www.mymilos.gr **tip:**
Χαρά του ουρανίσκου το παραδοσιακό πρωινό στο κοφίνι με χειροποίητα προϊόντα του νησιού. Γευτείτε το στο δωμάτιο ή αγναντεύοντας το πέλαγος.

Taste buds are pleasantly aroused by the traditional breakfast on the crate prepared with handmade products of the island. You can enjoy it either in your room or as you gaze the sea.

Αλώνι

Ένα παραδοσιακό, υπόσκαφο αγροτόσπιτο, αντίκρυ στη θάλασσα, αναδιαμορφώθηκε σε ατμοσφαιρική τουριστική κατοικία. Εξωτερικά, οι απαλές καμπύλες και το ιβουάρ χρώμα των κτισμάτων εναρμονίζονται με την εύφορη γη της Φυλακωπής. Εσωτερικά, τα δάπεδα και τα μπάνια έγιναν με πατητές τσιμεντοκονίες, το ξύλο χρησιμοποιήθηκε με μαεστρία, οι επιχρισμένοι τοίχοι «γδύθηκαν» σε κάποια σημεία για να αναδειχτεί η πέτρα.

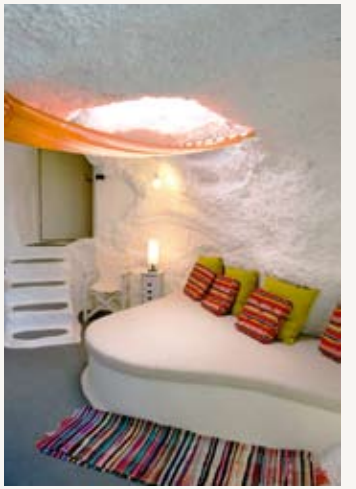
Το σπήλαιο που φιλοξενεί το παλιό κελάρι και ο φεγγίτης του, τα χτιστά κρεβάτια και τα καθιστικά, οι λιτές κόγχες στους τοίχους και οι χρωματικές αρμονίες το απογειώνουν. Οι τρεις βασικοί χώροι του, απλωμένοι σε διαφορετικά επίπεδα, έχουν τη δική τους έξοδο χαρίζοντας ανεξαρτησία στους φιλοξενούμενους.

Aloni

A traditional rock hewn cottage opposite the sea has practically been transformed into an atmospheric vacation shelter. The smooth shaped exterior of the building colored in ivory tones is in total harmony with the fertile land of Phylakopi. Inside, all floors and bathrooms are coated with traditional glazed concrete; the woods have been worked with great skill while the wall plaster has at points been stripped off to expose the old stones.

The cool cave which used to be wine cellar and its dome-window, the built beds and sofas, the elegant niches and the chromatic harmony simply boost the excitement. The three main areas of the house extend on different levels, each with its own entrance, providing full independency to all its guests.





Σπίτι 8 ατόμων / House, sleeps 8

Φυλακωπή / Phylakopi
www.aloni-milos.gr
info@aloni-milos.gr
Τηλ. / Tel.: (+30) 22870 21627

Παροχές / Facilities:

A/C (2), Equipped Kitchen, Fridge, Bathrooms (2), Outdoors WC, Internet Access, Safe / Parking / Garden, Sea View, 100m from sea, 900m from beach.

www.mymilos.gr **tip:**

Αράξτε στο αλώνι, το πέτρινο καθιστικό του κτήματος, αγναντέψτε τη θάλασσα και θαυμάστε τα χρώματα της ροδαυγής ή του ηλιοβασιλέματος.

Lie around at the stone sitting area designed in the shape of an old threshing floor (Grk. Aloni) and gaze at the sea admiring the sweet colors of the dawn or the sunset.

Κτήμα Ψαραβολάδα

Κυκλαδίτικο πολυεπίπεδο συγκρότημα σε μια έκταση τριάντα περίπου στρεμμάτων, χτισμένο με πολλή αγάπη και σεβασμό στο περιβάλλον, πάνω από την ονειρική παραλία της Ψαραβολάδας και πολύ κοντά στην παραλία της Αγίας Κυριακής.
Οι νεόκτιστες παραδοσιακές κατοικίες αποτελούνται από δίκλινα δωμάτια και δίχωρα διαμερίσματα με κτιστά κρεβάτια και όλες τις σύγχρονες ανέσεις.
Τα ονόματά τους είναι εμπνευσμένα από ήρωες της Ελληνικής Μυθολογίας, καθώς η περιοχή έχει χαρακτηριστεί αρχαιολογική. Μάγεμα των αισθήσεων η πελαγίσια θέα που ξανοίγεται μπροστά στις βεράντες όλων των δωματίων: μυριάδες τα χρώματα τ' ουρανού και της θάλασσας, απ' την ανατολή ως τη δύση. Ταξίδι σε καιρούς αλλοτινούς τα γραφικά λιθόστρωτα μονοπάτια ανάμεσα στα παρτέρια και τα πετρόχτιστα μανδράκια του κτήματος, ίδια μικρά κάστρα στην κυκλαδίτικη γη.

Psaravolada Resort

Cycladic multi-leveled complex on a property of about 7.5 acres, built with love and respect for the environment over the magnificent beach of Psaravolada and very close to the beach of Agia Kyriaki.
The newly built traditional houses consist of double rooms and two room apartments with stone-built beds and many modern facilities. Their names are inspired by heroes of Greek mythology, as the area has been designated an archaeological spot. The magnificent sea view from the balconies of all rooms is magically arousing the senses: you will enjoy the infinite colors of the sky and the sea from east to west.
Journey to past times, the quaint cobblestone paths between the flower beds and the stone fences of the estate resembling a castle figure on the Cycladic land.







Αριθμός Δωματίων / No of rooms: 13 *Κατηγορία / Category:* τττ

Ψαραβολάδα, Αγία Κυριακή / Psaravolada, Agia Kyriaki
www.psaravolada.gr
milos@psaravolada.gr
Τηλ. / Tel.: (+30) 22870 31050, 22870 31105
Fax: (+30) 22870 31052

Παροχές / Facilities:

A/C, Sat TV, Kitchen (some), Fridge, Bathroom, DVD Player, Internet Access, Safe / Reception, Safe, Internet Room-Access, Parking / Veranda, Garden, Sea View, 600m from Ag. Kyriaki beach.

www.mymilos.gr **tip:**

Κατηφορίστε μέχρι την παραλία της Ψαραβολάδας. Μια αγκαλιά με τυρκουάζ νερά και χρυσαφένια αμμουδιά στολισμένη με πανέμορφα βότσαλα.

Walk downhill to Psaravolada beach. You will find yourself surrounded by turquoise water and golden sand adorned with beautiful pebbles.

Μπάρκο / Barko

Μια έκπληξη μέσα στο λιμάνι του Αδάμαντα η καταπράσινη αυλή με τα αμπέλια και τις κολοκύθες. Σπιτικό, καλομαγειρεμένο φαγητό με επιλογές από τη μηλέικη κουζίνα όπως κατσίκι φούρνου, κόκορας, κουνέλι, πολλά φρέσκα ψαρικά - καλαμάρι, γαύρος, σαρδέλα και θαλασσινά, ποικιλία φρέσκων και βραστών λαχανικών. Το κατάλληλο μέρος για να δοκιμάσετε πιταράκια και κολοκυθο- ρεβυθο-κεφτέδες με συνταγή μιας μαμάς από τη Μήλο.

An absolute surprise, so close to Adamas port, is the green garden of this tavern with its grapevines and pumpkins. The food tastes homemade and you will be able to try many Melian specialties, such as oven baked lamb or rooster, rabbit casserole, fresh fish - calamari, anchovy, sardines or shellfish- and a great variety of fresh or cooked vegetables. The traditional dishes like pitarakia (cheese pies) and deep-fried, zucchini or chickpea balls are cooked after the recipes of an elderly mammy of Milos.







www.mymilos.gr **tip:**
Μην το χάσετε, είναι κοντά στο λιμάνι, στα αριστερά του δρόμου προς την Πλάκα!
Make sure you do not miss it! It's close to the port, on the left hand-side of the main road to Plaka.

Αδάμας / Adamas
Τηλ./ Tel.: (+30) 22870 22660
Fax: (+30) 22870 22660

Φλοίσβος / Flisvos

Εστιατόριο μπροστά στη θάλασσα με οικογενειακή παράδοση, το παλαιότερο στο λιμάνι του Αδάμαντα. Φημισμένο για τα ψητά σούβλας: ντόπιο κατσίκι, κοντοσούβλι και ψαγμένο χοιρινό γύρο. Φρέσκα ψάρια και θαλασσινά, πιάτα ημέρας, νόστιμα λαδερά. Νοστιμότατος ο παραδοσιακός μουσακάς και τα μαγειρεμένα κρεατικά: μοσχάρι κοκκινιστό και κλέφτικο (χοιρινό, μελιτζάνα και τυριά). Δροσερές και πρωτότυπες οι σαλάτες με ντόπια λαχανικά. Συνοδέψτε τα με μια μεγάλη ποικιλία από ελληνικά κρασιά και βαρελίσια μπύρα. Απέσπασε βραβείο ευρωπαϊκής κουζίνας το 2004.

Flisvos, the oldest waterfront restaurant at the port of Adamas, is famous for its grilled meats such as locally bred goat, kokoretsi, kontosouvli, pork gyro. It also offers fresh fish and other seafood, daily specials and tasty dishes from the Greek cuisine. The traditional moussaka and the cooked meats like beef stew or "kleftiko" (pork, eggplant and cheese) are worth a try. Crispy and cool the salads with domestic vegetables. A wide variety of Greek wines and draft beer is available to accompany each dish. Flisvos won a European cuisine award in 2004.

Free wi-fi hotspot

Αδάμας / Adamas
flisvos.milos@gmail.com
Τηλ. / Tel.: (+30) 22870 22275





www.mymilos.gr **tip:**
Δροσερή συνοδεία των κρεατικών η σαλάτα «Μήλος» με μαρούλι, ντοματίνια, μανούρι, κάπαρη, κρίταμο, κρουτόν και σως βινεγκρέτ.
Grilled meat is even better when accompanied by the tasty "Milos" salad containing lettuce, cherry tomatoes, manouri cheese, capers, sea fennel, croutons and vinaigrette dressing.

Ω! Χαμός / OH! Hamos!

Οινομαγειρείο μπροστά στη θάλασσα και μάλιστα με πιστοποίηση ελληνικής παραδοσιακής κουζίνας. Μυστικό της νοστιμιάς τα ντόπια κρεατικά, τυριά και λαχανικά. Απόλαυση τα σερβιρισμένα σε πήλινα σκεύη φαγητά και το ψωμί στο ταγάρι. Δοκιμάστε γουρουνόπουλο στη λαδόκολλα, άγριο κατσίκι στη χόβολη, αρνί σουρτούκικο, μανούρα με αυγά, σκοτυροκολόκυθα, μελιτζανοκοτόπουλο και άλλες νέες γεύσεις που έρχονται από... τα παλιά. Γλυκαθείτε με μους μερέντα ή μπισκοτόγλυκο. Απολαύστε πρωινό, καφέδες ή αναψυκτικά στην παραλία.

An eating place in front of the sea certified in traditional Greek cuisine. The secret to the delicious dishes is the meats, cheese and vegetables from the vicinity. You'll love the food served in earthenware pots and the bread in a hand-woven bag. Try pork or lamb in wax paper, wild goat in embers (hot ashes), Melian cheese and eggs, fried zucchini with cheese, eggplant with chicken or special new tastes coming from... the past. For dessert, a special Nutella mousse or cookie pie. Also, breakfast, coffee and soft drinks that you may well enjoy at the beach.

Free wi-fi hotspot

Αδάμας, Παραλία Παπικινού /
Adamas, Papikinou Beach
www.ohamos-milos.gr
irenexamos@gmail.com
Τηλ./ Tel.: (+30) 22870 21672
Fax: (+30) 22870 21672







www.mymilos.gr **tip:**
Ω! Χαμός, στους τοίχους και τις καρέκλες του μαγαζιού με τα πολυάριθμα μηνύματα. Αφήστε και σεις ένα σημάδι ότι περάσατε από 'δώ.
OH! Hamos (chaos)! Numerous messages are written on the walls and the seats. You too should leave your mark here.

Αλευρόμυλος / Alevromylos

Εστιατόριο με απλόχωρο καταπράσινο κήπο για όλη την παρέα και παιδική χαρά για τα πιτσιρίκια. Εύγευστη κυκλαδίτικη κουζίνα - με πιστοποίηση Aegea Cuisine -, βασισμένη σε ντόπια υλικά, οι καλοφαγάδες δεν θα ξέρετε τι να πρωτοδοκιμάσετε. Ρεβιθάδα Σίφνου, χοιρινό του μυλωνά, ντελαγκρασιανό Σύρου, λαχαναντολμάδες, σαλάτα μηλέικη από το μπαξέ τους, κριθαρένια ζουλιχτή... Το γλυκό της ημέρας απαραίτητο συμπλήρωμα της απόλαυσης. Παρέχονται και υπηρεσίες catering στο χώρο τους ή σε άλλον της επιλογής σας.

Alevromylos (Grk. for windmill) is a restaurant with a big flowery garden for you and your friends and a playground for kids. Tasteful, certified Aegean Cuisine based on local products; you won't know which dish to try first. Chickpeas cooked in the oven as it's made in Sifnos, the miller's pork - a dish of Syros - Melian salad and Zoulixti salad, all made with vegetable and meats the owners produce themselves. To complete your delicious meal, a gratis sweet of the day. For your special events they provide catering service at Alevromylos or the site of your choice.

Παρασπόρος, Αδάμας/ Parasporos, Adamas
(1 χμ από τον Αδάμαντα προς Πολλώνια /
1 km from Adamas to Pollonia)
info@tsakanos.gr
Τηλ./ Tel.: (+30) 22870 23117
Κιν./ Mob.: (+30) 6945 708513
Fax: (+30) 22870 21962





www.mymilos.gr **tip:**
Δοκιμάστε νοστιμότατο κρέας, ψημένο σε ξυλόφουρνο που διατηρείται ατόφιος από τις μέρες του παλιού αλευρόμυλου.
Try their tasty meat cooked in a wood fire oven still preserved from the days of the old windmill.

Το Πέτρινο / Petrino

Το Πέτρινο, κρατώντας το παραδοσιακό ύφος του μεζεδοπωλείου, μεταφέρεται στο νέο του χώρο με καταπράσινες μεγάλες αυλές μέσα στα λιόφυτα. Το συναντάτε πλάι στην εκκλησία της Ζεφυρίας, στον κεντρικό δρόμο για Αγ. Κυριακή και Παλιοχώρι. Θα σας κατακτήσει η σπιτική, νόστιμη κουζίνα με κόκορες και λαχανικά δικής τους παραγωγής, ντόπια αρνιά, κατσίκια άγριας βοσκής και ολοκαίνουριους μεζέδες. Αγαπημένα πιάτα οι λαχανοντολμάδες, τα σουτζουκάκια, ο κρασάτος κόκορας και οι πλούσιες σαλάτες.

Petrino, maintaining its traditional taverna character, is moving to a newly built place with large green yards surrounded by olive fields. It is located at the side of the church of Zefyria on the main road leading to Paliochori and Agia Kyriaki beach. You'll be impressed by its homemade, delicious dishes based on roosters and vegetables produced by the owner himself, locally bred lambs and wild grazing goats. The menu will include brand new tastes besides the old favorites like filled cabbage leaves, spicy meat balls, rooster cooked in wine as well as the rich, heat cooling salads.





Free wi-fi hotspot

Ζεφυρία / Zefyria
Τηλ./ Tel.: (+30) 22870 31037
Κιν./ Mob.: (+30) 6947 005018

www.mymilos.gr **tip:**
Μην παραλείψετε να δοκιμάσετε την πολύ πρωτότυπη πρασοτηγανιά και το εύγεστο χειροποίητο λουκάνικο.
Don't forget to taste their original pork with leeks dish and the delicious handmade sausage.

Αρχοντούλα / Archontoula

Το άλλοτε παραδοσιακό καφενείο της Πλάκας, εστιατόριο στις μέρες μας, σας καλεί να διαλέξετε από τα ντόπια πιάτα ξιδάτο χταπόδι, σαρδέλες φούρνου, μπριάμ, μουσακά, γεμιστά, κουνέλι στιφάδο, κόκορα κρασάτο, χοιρινό τηγανιά, παντρεμένο μπιφτέκι, μπλέικα τυριά και, κατσίκι με πατάτες και αγκινάρες. Η ευρωπαϊκή κουζίνα περιλαμβάνει ψητά λαχανικά, μανιτάρια γεμιστά, γαριδομακαρονάδα, ψαρονέφρι με μέλι ή κάρυ, γαρίδες αλά κρεμ. Πληθώρα κρασιών και βαρελίσια μπύρα σε παγωμένο ποτήρι.

The historical coffee place of Plaka, now a restaurant, invites you to taste so many traditional dishes like octopus salad, oven baked sardines, ratatouille, mousaka, stuffed peppers and tomatoes, rabbit casserole with baby onions, rooster in red wine sauce, local cheeses and in rare occasions the famous lamb baked with potatoes and artichokes. The European cuisine includes grilled vegetables, stuffed mushrooms, spaghetti with prawns, prawns ala crème and porterhouse steak with honey or carry sauce. Great variety of wines and draft beer served in ice-cold glasses.

Πλάκα / Πλάκα
arxogian@otenet.gr
Τηλ./ Tel.: (+30) 22870 21384



www.mymilos.gr **tip:**
Η βέβαιη γευστική έκπληξη, τα γλυκά του Γιάννη: δημιουργήματα με αστείρευτη φαντασία.
The mouthwatering surprise will be the sweets, which are made by Yiannis using endless imagination and will be offered to you at the end!

Αρμενάκι / Armenaki

Παραδοσιακή ψαροταβέρνα με τραπεζάκια δίπλα στην παραλία και θέα στον κόλπο των Πολλωνίων και την Κίμωλο. Αποκλειστικά για ψάρια και θαλασσινά, συνοδευόμενα από απολαυστικές σαλάτες με φρέσκα λαχανικά δικής τους παραγωγής και εξαιρετικό παρθένο ελαιόλαδο.
Σε αρμονικό συνδυασμό με τα διαλεχτά «φρούτα» της θάλασσας και ο «οίνος». Το Αρμενάκι σας προτείνει μια μεγάλη ποικιλία επιλεγμένων Ελληνικών κρασιών, με έμφαση στους βιολογικούς και τους Κυκλαδίτικους αμπελώνες.

Traditional fish taverna with tables across the beach and pleasing vistas to the bay of Pollonia and the island of Kimolos. Exclusively for fish and seafood that can be well combined with a big variety of perky green salads made using their own locally grown vegetables and pure olive oil.
In a harmonious pairing with the delectable "fruits" of the sea comes the wine. Armenaki proposes an extensive Greek wine list emphasizing the organic and Cycladic vineyards.







Free wi-fi hotspot

Πολλώνια/ Pollonia
www.armenaki.gr
info@armenaki.gr
Τηλ./ Tel.: (+30) 22870 41061

www.mymilos.gr **tip:**
Πείτε στον Αντώνη το σύνθημα: «μόνο ψάρι!»
Don't forget to give Antonis the password: "just fish!"

Αρμύρα / Armyra

Οι δημιουργοί της Αρμύρας, πάππου προς πάππου ψαράδες, μετέτρεψαν ένα από τα πρώτα σπίτια των Πολλωνίων και την απλόχωρη, με θέα στη θάλασσα, παραδοσιακή αυλή του σε εναλλακτικό μεζεδοπωλείο. Πιστοί στην καταγωγής τους, με βάση τα φρέσκα ψάρια και τα θαλασσινά, παντρεύουν το παραδοσιακό με το μοντέρνο χωρίς να αλλοιώνουν τις μεσογειακές πρώτες ύλες (θυμάρι, μοσχολέμονο, μαϊντανό, βασιλικό κ.α.). Παρασκευάζουν πάντα τους ψαρομεζέδες την ώρα της παραγγελίας. Δημιουργούν με φαντασία και μεράκι.

The initiators of Armyra, fishermen from generation to generation, converted one of the first Pollonian homes and its spacious traditional yard overlooking the sea, into an alternative tavern. Remaining faithful to their roots, they serve dishes based on fresh fish and other seafood combining traditional and modern culinary ideas without altering the basic Mediterranean ingredients (thyme, lime, parsley, basil, etc). They prepare all dishes in the form of mezes and right on the spot. They cook with imagination and artistry.







Free wi-fi hotspot

Πολλώνια / Pollonia
armiramilos@hotmail.com
Τηλ. / Tel.: (+30) 22870 41015

www.mymilos.gr **tip:**
Γευτείτε μοναδικά για τη Μήλο πιάτα: ροφομακαρονάδα, λουκουμάδες καλαμαριού, κουπάτη κακαβιά, ραγού γαρίδας!
Taste an array of unique delights on Milos: rofomakaronada (grouper w/ spaghetti), squid fritters, chowder and shrimp stew.

Γιαλός / Gialos

«Χαρούμενη» ταβέρνα με παρεΐστικη ατμόσφαιρα και έντονα χρώματα πλάι στο γιαλό. Νόστιμοι μεζέδες, κουζίνα με «ανήσυχη» προσέγγιση, δροσερές σαλάτες και ενημερωμένη κάβα ελληνικών και ξένων κρασιών. Καθημερινή πρόταση το φρέσκο ψάρι. Ιδιαίτερα πιάτα: φιλέτο πεσκανδρίτσας σε ζωμό από πετρόψαρα, καρπάτσο ροφού, ψάρι σε κρούστα αλατιού, ταρτάρ γαρίδας. Φετινές γεύσεις: κοτόπουλο με μους λιαστής ντομάτας, κριθαρότο σουπιάς. Για επιδόρπιο σουφλέ σοκολάτας, κρεμ μπρουλέ, μιλφέιγ με λευκή σοκολάτα.

A "happy" taverna with friendly atmosphere right next to the sea. Tasty dishes in a gourmet approach and cool, crisp salads, all accompanied by a comprehensive wine list. Enjoy a wide selection of fresh fish daily or various specialties like monkfish fillet in rock-fish broth, dusky groper Carpaccio, fish baked in salt crust, shrimp tartar. This year's delights: chicken with sun-dried tomato mousse, orzo risotto with cuttlefish. For dessert indulge yourself in chocolate soufflé, crème brûlée or millefeuille with white chocolate.

Free wi-fi hotspot

Πολλώνια / Pollonia
www.gialos-pollonia.gr
michael_christos@yahoo.gr
axkam79@yahoo.gr
Τηλ./ Tel.: (+30) 22870 41208
Κιν./ Mob.: (+30) 6977 746472
Fax.: (+30) 22870 41043





www.mymilos.gr **tip:**
Αφεθείτε στη γαλήνη του μεσημεριού παρέα με το ουζάκι σας, τους θαλασσινούς μεζέδες του Γιαλού και το χταπόδι στιφάδο.
Enjoy the midday calmness with a cold ouzo, seafood appetizers and octopus made the "Gialos" way.

Ενάλιον / Enalion

Τα τραπεζάκια μπροστά στη θάλασσα, οι νόστιμες αυθεντικές τοπικές συνταγές και το καλό κρασί θα μετατρέψουν το γεύμα σας σε απόλαυση. Διαλέξτε πιταράκια, ντοματοκεφτέδες, λιαστό τσίρο, βραστά λαχανικά για σαλάτα, μηλέικα ψάρια, χταπόδι στιφάδο, μύδια αχνιστά με φύλλα λεμονιού, ζυμαρικά με θαλασσινά ή μοσχάρι με σάλτσα λεμονιού- όλα μαγειρεμένα με φρέσκα, κυρίως ντόπια, υλικά και παρθένο ελαιόλαδο. Συνοδέψτε τα με κάποιο από τα προσεκτικά επιλεγμένα κρασιά Ελλήνων παραγωγών. Προκλητική πρόταση η πλούσια σε γεύση σοκολατόπιτα.

Tables facing the sea, delicious authentic local recipes and fine wine will make your meal simply delightful. Choose from pitarakia (cheese pies), tomato meatballs, sun dried mackerel, boiled vegetables for salad, fresh fish from Milos, octopus stew, steamed mussels with lemon leaves, pasta with seafood or veal with lemon sauce, all cooked with fresh, mostly home-grown, ingredients and virgin olive oil. Supplement your meal with any of the carefully selected Greek wines. The scrumptious chocolate pie is truly irresistible.

Πολλώνια / Pollonia
www.enalion-milos.gr
gmavrogianni@yahoo.gr
Τηλ. / Tel.: (+30) 22870 41415
Κιν. / Mob.: (+30) 6945 993696





www.mymilos.gr **tip:**
Αν είστε τυχεροί, γευτείτε την κακαβιά του ψαρά έτσι όπως την αγαπούν οι Μηλιοί: με ολόφρεσκα ζαρζαβατικά από τον τόπο τους.
If you are lucky, try "kakavia" -a fishermen soup- as it is favored by the locals: with fresh vegetables from their garden!

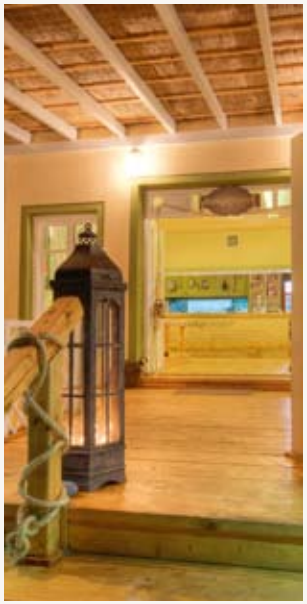
Πιπέρι

Ένα Grill Bar - Steak House που κερδίζει τις εντυπώσεις με τα πεντανόστιμα κρεατικά, την αγάπη στα πιπέρια και την καλαίσθητη βεράντα με παρεΐστικη ατμόσφαιρα. Χαρά των κρεοφάγων το τρυφερό μοσχάρι, το ζουμερό φιλέτο με σως μουστάρδας ή πιπεριού, το ψαρονέφρι, τα σουβλάκια σε βέργες.
Τα περιποιημένα συνοδευτικά, οι σαλάτες και τα πρωτότυπα ορεκτικά αναδεικνύουν τη γεύση του κρέατος ενώ τα πιπέρια και η συλλογή από σάλτσες, εμπνευσμένες από Αμερική και Αυστραλία, την απογειώνουν. Γευστική πρόταση και τα μαγειρευτά.
Το «Πιπέρι» αγαπάει και το ποτάκι και η μπάρα κάνει τη διαφορά. Δροσερά dips και μεζέδες συντροφεύουν την απόλαυση.

Pepper

A Grill Bar - Steak House that will impress you with its tasty meat, its fondness for pepper and an elegant veranda with a homely atmosphere. You will really enjoy the tender beef, the juicy steak with mustard or pepper sauce, the pork fillet or the large souvlakis on the spit.
Salads and innovative starters highlight the taste of meat while the pepper and sauce selection inspired by American and Australian cuisine, enrich it pleasantly. Various Greek dishes are offered as well. At "Pepper" you will also love the drinks and the bar makes an impression. Your drinks will be served with cool dips and bites to enhance enjoyment.







Πολλώνια / Pollonia
facebook: Pepper Milos
Τηλ. / Tel.: (+30) 22870 41054
Κιν. / Mob.: (+30) 6942 695001

Free wi-fi hotspot

www.mymilos.gr **tip:**
Γαστρονομική εμπειρία η «τριλογία πιπεριού»: κυρίως πιάτο, σαλάτα ή γλυκό, όλα με πιπέρι!

Here you may try a new gastronomic experience. Order your own "pepper trilogy": main dish, salad or desert, all made with pepper!

Ρακόμελο

Παραδοσιακό κρητικό ταβερνάκι στην Πελεκούδα. Απόμερο, ρομαντικό σκηνικό, μοναδικό στα Πολλώνια, για να γευτείτε λιχουδιές θαυμάζοντας το ηλιοβασίλεμα ή τον φεγγαρόδρομο πλάι στη θάλασσα. Όταν τα βοριαδάκια είναι στις δόξες τους, προτιμείστε την προφυλαγμένη αυλή με παρεΐστικη ατμόσφαιρα.
Ρακή, ρακόμελο, ξεχωριστές γεύσεις από τη μεγαλόνησο αλλά και ελληνική παραδοσιακή κουζίνα. Νοστιμότατοι χοχλιοί μπουμπουριστοί, απάκι με σπανάκι, στάκα με τ' αυγά, είναι μερικές από τις λιχουδιές που σας περιμένουν, όλες με βάση τα κρητικά προϊόντα. Φέτος και ψητά κρεατικά, διαλεχτοί θαλασσινοί μεζέδες και φρέσκα θαλασσινά.

Ανοιχτό από το πρωί για κλασικό ή κρητικό πρωινό πχ. ντάκο με ανθότυρο και ντομάτες, καφεδάκι και σπιτικά γλυκά.

Rakomelo

A traditional Cretan tavern located in Pelekouda providing a secluded and romantic setting, unique in Pollonia, to savor delicacies while admiring the sunset or the moonlight by the seafront. When it's breezy, choose to stay in the protected, cozy courtyard.
Try some raki or rakomelo, exceptional savors from Crete as well as traditional Greek cuisine. Delicious fried snails, apaki (smoked pork) with spinach or staka (sheep-butter) with eggs are some of the delicacies waiting for you, all made with Cretan products. This year, grilled meat, carefully selected seafood appetizers and fresh seafood are also available.

It is open from the morning, serving typical or Cretan breakfast like rusks with anthotyro (a ricotta-type cheese) and tomatoes, coffee and homemade desserts.







Πελεκούδα, Πολλώνια / Pelekouda, Pollonia
Ανοιχτά / Open: 7:30 - 23:30
jiannisgr@hotmail.com
Τηλ. / Tel.: (+30) 22870 41003
Κιν. / Mob.: (+30) 6937 130886

Free wi-fi hotspot

www.mymilos.gr **tip:**

Ζητήστε το χορδογάρδουμπο: αστείο όνομα... αλλά πεντανόστιμο. Η τέλεια συνοδεία για τη ρακή σας.

Ask for some hordogardoumbo: surely it has a funny name... but it tastes delicious.
The perfect combination with your raki.

Barriello

Ατμοσφαιρικές υπόσκαφες αίθουσες με χρώμα παλιάς εποχής, βεραντούλα - αγνάντι στην εμπασιά του κόλπου και τραπεζάκια στη γραφική πλατεΐτσα πλαισιώνουν αρμονικά μια μοναδική γευστική εμπειρία.
Η ψαγμένη κουζίνα περιλαμβάνει εμπνευσμένες συνταγές από πολλά μέρη της Ελλάδας και του κόσμου όπως κουνέλι με μανταρίνι και Vinsanto, σαζλίκ, κατσίκι τσιγαριστό, γαμοπίλαφο με κόκορα κρασάτο, κοτόπουλο με φασκόμηλο. Για τους χορτοφάγους κρητικό μπουρέκι και όχι μόνο. Γευστικές εναλλαγές με άποψη, επιλεγμένων αλλά διαλεχτών πιάτων, με δικής τους παραγωγής προϊόντα. Έκπληξη το πιάτο ημέρας. Πληθωρική η συλλογή από λαχταριστά τυριά και λουκάνικα. Ευρηματικές γεύσεις οι σαλάτες και τα γλυκά, πρωτότυπα τα παγωτά. Το κελάρι πίσω από τη μπάρα φιλοξενεί μια εντυπωσιακή ποικιλία από μπύρες και ενδιαφέρουσες ετικέτες κρασιών.

Barriello

Atmospheric rock-hewn dining room settings with an old-fashioned touch, a small veranda surveying the entrance of the gulf and tables set up at the picturesque square pleasantly mount a unique delectable experience.
The fine cuisine includes recipes from various parts of Greece and the world, like tangerine rabbit cooked with Vinsanto, shashlik, sautéed goat, Cretan wedding pilaf with rooster cooked in wine, chicken with sage. Cretan patties and other specialties are available for vegetarians. All dishes are carefully chosen and tasty, primarily made with their own homegrown products. The daily special is a surprise. The assortment of cheeses and sausages, delicious. Salads and desserts are made with creativity and the ice cream is unique. The cellar behind the bar hosts an impressive variety of beer and interesting wine labels.







Free wi-fi hotspot

Τρυπητή / Trypiti
Facebook: Barriello
Κιν. / Mob.: (+30) 6984 218360

www.mymilos.gr **tip:**
Soul kitchen food: Το Barriello σας τιμά μαγειρεύοντας με διάθεση πειραματισμού και πάντα από ψυχής. Δεν έχετε παρά να το διαπιστώσετε!

Soul kitchen food: Barriello honors you by offering meals in a creative mood and always from the heart. You just have to find out for yourself!

Γλαρονήσια / Glaronisia

Ταβέρνα με μεγάλη αυλή και θέα... δύο κατευθύνσεων: το Αιγαίο από τη μία και τα παραδοσιακά σοκάκια της Τρυπητής από την άλλη. Ποικιλία μαγειρευτών φαγητών, ντόπιο κατσίκι στάμνας, αρνάκι στη λαδόκολλα και ψάρια. Ιδιαίτερη σαλάτα η «Αρχόντισσα». Χαρακτηριστικές σπεσιαλιτέ το χταπόδι με μέλι και το κοτόπουλο σαγανάκι. Ζητείστε τα φετινά πιάτα έκπληξη, μια δοκιμή θα σας πείσει. Ταιριαστό με την κουζίνα το δικής τους παραγωγής κρασί.

Taverna with a large veranda and view in two directions: the Aegean on one side, and colorful alleys of Trypiti on the other. Many favorite dishes like a variety of Greek casseroles, local goat in the crock pot, lamb in a baking sheet, fresh fish and the particular salad "Archodisa". Specialties include octopus cooked with honey and chicken cooked with cheese. The house wine well fits this variety of traditional tastes. Don't forget to ask for this year's surprise dishes.





Free wi-fi hotspot

Τρυπητή / Trypiti
info@weddinginmilos.gr
Τηλ./ Tel.: (+30) 22870 23480
Κιν./ Mob.: (+30) 6946372705, 6946686063

www.mymilos.gr **tip:**
Γευτείτε μερικές από τις πιο πρωτότυπες σπιτικές πίτες: κεραμιδόπιτα ή πλακόπιτα.
Try some of the most intriguing pies: "keramidopita" or "plakopita".

Γλαρονήσια ψητοπωλείο & delivery
Glaronisia grillhouse

Τα Γλαρονήσια αξιοποιώντας την πολύχρονη εμπειρία τους στον κόσμο της γεύσης, σας καλούν να απολαύσετε και τα ψητά τους. Σουβλάκια και γύρος με κλασική ή κυπριακή πίτα ή μέσα σε θεσσαλονικιώτικο λαγανάκι, κοτόπουλο σχάρας, κοκορέτσι, κοντοσούβλι, παϊδάκια. Όλα τα κρεατικά είναι ολόφρεσκα και εξαιρετικής ποιότητας. Συνοδέψτε τα με δροσιστική σαλάτα και βαρελίσια μπύρα. Μπορείτε να τα χαρείτε self-service στην αυλή ή να τα παραγγείλετε για το σπίτι.

Glaronisia, making the most out of their long experience in the food sector, invite you to enjoy their exceptional grilled food. Souvlaki and gyro in regular or Cypriot pita bread or even in a laganaki (hero bread) from Thessaloniki, grilled chicken, kokoretsi, kontosouvli and pork ribs. All meats are fresh and of excellent quality. Accompany them with a cool salad and refreshing draft beer. You can enjoy them self-service on the courtyard or order and have them delivered at home.







Free wi-fi hotspot

Τρυπητή / Trypiti
glarakia@gmail.com
Τηλ./ Tel.: (+30) 22870 23480
Κιν. / Mob.: (+30) 6984 299060

www.mymilos.gr **tip:**
Θέλετε να μάθετε το μυστικό της νοστιμάδας του γύρου; Παρασκευάζεται καθημερινά από τους ίδιους.
Want to find out what makes the gyro so delicious? It's prepared daily by the owners.

Αρτέμης / Artemis restaurant

Η ψαροταβέρνα-εστιατόριο «Αρτέμης» σας προτείνει επιλογές από μια πλούσια ελληνική κουζίνα, ψάρια, θαλασσινά και αστακομακαρονάδα. Τα γεύεστε, αγναντεύοντας τα χρώματα της θάλασσας, στη διακοσμημένη με λουλουδιασμένα παραδοσιακά κιούπια αυλή. Ο τέλειος συνδυασμός του μπάνιου σας με το ουζάκι ή το φαγητό.

The restaurant and fish-taverna "Artemis" welcomes you for an appetizing meal close by the beach proposing a wide variety of Greek cuisine dishes, seafood, fresh fish, and lobster pasta. The view from the big veranda decorated with traditional oil-jars full of flowers will simply delight you.



Παλιοχώρι / Paliochori
www.artemismilos.gr, info@artemismilos.gr
Τηλ./ Tel.: (+30) 22870 31222 / 23606
Κιν./ Mob.: (+30) 6948 516665
Fax: (+30) 22870 31221

www.mymilos.gr **tip:**
Παραγγείλτε οπωσδήποτε «Σκορπίνα ψητή»!
Try a different delicacy: "grilled scorpion-fish"

Aqua Loca

Σημείο συνάντησης στην παραλία του Παλαιοχωρίου, με πολύ κέφι από το πρωί μέχρι το ηλιοβασίλεμα και χορευτική μουσική. Θα απολαύσετε φρέσκους αναζωογονητικούς χυμούς με θέα τα καταγάλανα νερά.

A favorite meeting point at the sandy beach of Paliochori, with lots of fun from early morning till sunset. You will enjoy fresh, invigorating drinks and snacks, and enchanting views of the clear turquoise waters.





Achivadolimni Restaurant & Sunset Pool-Bar

Με μοναδική θέα στο λιμάνι, τα χωριά και την κοντινή λίμνη με τις αχιβάδες η ταβέρνα και το μπαρ της «Αχιβαδόλιμνης» περιστοιχίζουν την πισίνα που δεσπόζει πάνω από την ομώνυμη παραλία. Ξεκινήστε με παραδοσιακή Ελληνική κουζίνα και συνεχίστε με τον καφέ ή το ποτό σας παρέα με μουσική σε ρυθμούς reggae, latin και rock.

With unique views to the port, the villages and the nearby lake with shells, the restaurant and the bar of "Achivadolimni" surround the swimming pool overlooking the beach by the same name. Start with traditional Greek cuisine and then carry on with coffees and drinks while enjoying reggae, latin and rock rhythms.





Αχιβαδόλιμνη / Achivadolimni
www.miloscamping.gr
info@miloscamping.gr
Τηλ./ Tel.: (+30) 22870 31410-11
Fax: (+30) 22870 31412

www.mymilos.gr **tip:**
Αν προτιμάτε να πίνετε το ποτό σας σε μια πιο «ιδιαίτερη» ατμόσφαιρα διαλέξτε το μπαρ που παραπέμπει σε μεξικάνικο σκηνικό.
If you prefer to take your drink in a more "funky" atmosphere look for the bar with the Mexican setting.

Για Μπανάκι / Ya Banaki beach bar

Αξίζει να πάτε «για μπανάκι» στην παραλία του Πολυχρόνη στην «άλλη» πλευρά των Πολλωνίων. Γαλανά νερά, ομπρέλες ξαπλώστρες και διαμορφωμένοι χώροι δραστηριοτήτων για σας και τα παιδιά. Απ' το πρωί ως αργά το απόγευμα θα χαρείτε τον ήλιο και θα κολυμπήσετε χωρίς να σας λείψουν τα απαραίτητα δροσιστικά και φαγώσιμα: καφέδες, αναψυκτικά, κοκτέιλ, τοστ, hot dog, (club) σάντουιτς και νόστιμοι μεζέδες για τη μπύρα σας. Ξενοιάστε, χαλαρώστε και απολαύστε το καλοκαίρι...

It's worth going to "Ya Banaki" (Grk. go for a swim) at Polychroni beach at the "other" side of Pollonia. Sapphire waters, umbrellas, sun loungers and designed recreational areas for you and your children to enjoy. From morning until late afternoon you can swim and sunbathe without missing out on refreshments and edibles: coffee, soft drinks, cocktails, toasts, club sandwiches, hot dogs and delicious snacks with your beer. Relax, loosen up and enjoy the summer...







Εξυπηρέτηση σκαφών & κάμπερς
Boat & camper provisioning:
N36o45'38.88", E024o31'49.20"

Free wi-fi hotspot

Παραλία Πολυχρόνη, Πολλώνια
Facebook: yabanakimilos
yabanakimilos@gmail.com
Τηλ. / Tel.: 22870 41407
Κιν. / Mob.: 6944 581177

www.mymilos.gr **tip:**
Η καλή διάθεση, η πρόθυμη εξυπηρέτηση και η μουσική θα σας φτιάξουν τη μέρα.
Great service, lovely music and being in a good mood will literally make your day!

Isola coffee & more

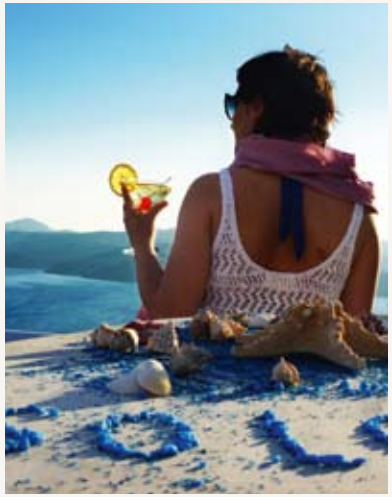
Ένα roof garden café, νέο στην νυχτερινή, και όχι μόνο, ζωή της Μήλου. Σε νησιώτικο ύφος, με το λευκό να κυριαρχεί στο χώρο, χαμηλό φωτισμό και χαλαρωτική ατμόσφαιρα. Οι πόρτες ανοίγουν το απογευματάκι με chil-out μουσικές. Πιάστε θέση με την παρέα σας στους χτιστούς καναπέδες, στα τραπεζάκια με τις καρέκλες σκηνοθέτη ή στην μπάρα και απολαύστε αναζωογονητικούς χυμούς, ευφάνταστα κοκτέιλ ή καφέδες που θα σας τονώσουν αγναντεύοντας ειδυλλιακά ηλιοβασιλέματα.

A roof garden café with panoramic sea view, new kid in Milos' day and night outing places. True island atmosphere, with white color a protagonist, low lights and a really relaxing environment. The doors open early evening with chill-out music. You and your friends can take a seat on the built in sofas, at tables with the island style chairs or even at the bar and enjoy revitalizing juices, fancy cocktails or their iced coffees that will ease the pain of summer while watching amazing sunsets over the gulf of Milos.

Free wi-fi hotspot

Τρυπητή / Trypiti
info@isolacafe.gr
Τηλ./ Tel.: (+30) 22870 23480
Κιν./ Mob.: (+30) 6946372705, 6946686063





www.mymilos.gr **tip:**
Κουβεντιάστε με τους φίλους, παρακολουθήστε τον ουράνιο δρόμο του φεγγαριού, δοκιμάστε τη δελεαστική πρόταση του barman, ένα δροσερό Raspberry Mojito...
Chat with your friends, watch the way the moon follows in the sky and try the barman's suggestion: a Raspberry Mojito...

Καφέ Μικρό / Café Mikro

Ένα μπαλκόνι με μπάρα, σαν κατάστρωμα ιπτάμενου πλοίου, ο κόλπος του Αδάμαντα να απλώνεται κάτωθέ σου όσο φτάνει το μάτι, στο εσωτερικό τοίχοι ντυμένοι με ξύλο και παλιά βινύλια, ψαγμένη μουσική, διαρκώς ενημερωμένη σε ποτά και μπύρες κάβα και ένα τηλεσκόπιο για να φέρνεις κοντά σου το φεγγάρι, το Δία, τον Κρόνο ή τα αραγμένα καράβια. Το ηλιοβασίλεμα, απλά, ονειρικό... Ο τέλειος χώρος για να αργοπιείς τον καφέ, το χυμό ή το ποτό σου από το απόγευμα και έπειτα.

A balcony with an outdoors bar like a flying ship's deck, the bay of Adamas right in front of you, an interior bar decorated with wood and old vinyl records, music even for the most demanding, a constantly updated list of wines and beers and a telescope that brings closer the moon, the stars or the anchored boats. The sunset simply magical... The "Small Coffee Shop" is the best place to slowly sip your coffee, juice or drink from early evening onwards.

Free wi-fi hotspot

Αδάμας/ Adamas
(Ακολουθείστε τη σκαλίτσα βορειοδυτικά του μόλου ακριβώς πάνω από τα ιαματικά λουτρά / Follow the staircase to the NW of the main dock right above the bathhouse)
Τηλ./ Tel.: (+30) 22870 23372







www.mymilos.gr **tip:**
Ρώτα τον Παύλο για ό,τι θέλεις να μάθεις για το νησί, είναι πάντα έτοιμος να δώσει πληροφορίες και οδηγίες.
Ask Pavlos anything you want to know about the island. He is there to give the most reliable information and perfect directions.

Άκρη / Akri

Στο λόφο του Αδάμαντα, με υπέροχη θέα στο λιμάνι, ένας στιλάτος χώρος που συνδυάζει το παραδοσιακό ύφος με τη μινιμαλιστική αισθητική. Εστιάζοντας στην ποιότητα, ικανοποιεί όλα τα γούστα: άνετες βεράντες για να πιείτε ένα απολαυστικό καφέ, να δοκιμάσετε ένα διαφορετικό κοκτέιλ ή να αγναντέψετε τα σκάφη παρέα με ένα ποτό premium. Ακόμη, στον πρώτο όροφο, ένας εκθεσιακός χώρος για τους φιλότεχνους και υπέροχο μπαλκόνι για ρομαντζάδα. Τις βραδινές ώρες προσθέστε στο mix της «Άκρης» μουσική από guest DJs που εγγυώνται πραγματικό ξεφάντωμα!

On the hill of Adamas, opposite the main dock and offering a panorama of the port, a trendy bar that dynamically combines the traditional with modern minimalistic aesthetics. Focusing on quality, AKRI satisfies even the most demanding visitors. Spacious verandas where you can take pleasure in a tasty coffee, an imaginative cocktail or even a premium drink gazing the yachts. A gallery for art lovers and a beautiful balcony for romanticizing on the first floor. At night add to AKRI's mix the boogie-worthy beats from guest DJs and you can be sure for a perfect night out!







Free wi-fi hotspot

Αδάμας / Adamas
akrimilos@yahoo.gr
Τηλ./ Tel.: (+30) 22870 22604

www.mymilos.gr **tip:**
Μη φύγετε νωρίς. Το εσωτερικό μπαρ ξεκινάει με after hour πάρτι.
Don't leave early; the interior bar will gradually turn to an afterhours party place.

Σκάλα / Scala

Αναζητάτε ένα καλοφτιαγμένο καφεδάκι, ένα δροσιστικό ποτό ή χώρο για να οργανώσετε το πάρτι σας; Μερικά σκαλιά πάνω από την κεντρική πλατεία, αυτό το μινιμαλιστικής άποψης καφέ-μπαρ είναι η απάντηση. Ό,τι και αν παραγγείλετε συνοδεύεται από μια αναπάντεχη χειροποίητη λιχουδιά. Δοκιμάστε ένα από τα ιδιαίτερα ολόφρεσκα κοκτέιλ, όπως το Ginger-Mojito ή το Watermelon Hornito, σε ειδικές τιμές 6-8 μμ. Ή διαλέξτε ένα από τα ποιοτικά κρασιά μαζί με μια γευστική ποικιλία. Το σπιτικό γλυκό SCALA, ξεχωριστή πρόταση ημέρας.

Looking for a perfect coffee or a cool drink to relax? A few steps above the main square you'll find Scala Café. Your order will come with a handmade delicious treat. Try one of the freshly made cocktails, such as Ginger Mojito or Watermelon Hornito, at special prices 6-8 pm daily. If you love wine, this is where to have a glass of quality wine accompanied by tasty finger food. For your sweet tooth, ask for the SCALA homemade dessert. Scala may also organize your small party.





Free wi-fi hotspot

Αδάμας / Adamas
Ανοιχτά καθημερινά από τις 19:30 /
Open after 19:30 daily
facebook: scala café milos
Τηλ./ Tel.: (+30) 22870 22172
Κιν./ Mob.: (+30) 6951 348928

www.mymilos.gr **tip:**
Η πρόταση είναι... bubbles! Ένα ποτήρι αφρώδους οίνου με φρέσκα φρούτα, χαζεύοντας φωτογραφίες από τη Μήλο να προβάλλονται στον τοίχο!
We suggest... Bubbles! A glass of Prosecco with fresh fruit while you watch photos of Milos projected on the wall!.

Egoist

Αγναντεύοντας τη θάλασσα και τα αραγμένα σκάφη, απολαύσετε το πρωινό σας, καλοφτιαγμένους καφέδες, φρέσκους χυμούς, εύγεστα γλυκά και παγωτά ή διαλέξτε κάποιο από τα κρύα πιάτα ή τις σαλάτες. Για τις βραδινές ώρες προτείνεται μια ποικιλία από κοκτέιλ.

Watching the sea and the anchored sailing boats you may treat yourself to tasteful coffees and fresh juices accompanying your breakfast or brunch along with delicious sweets, ice-creams, appetizing salads and cold snacks. In the evening look for one of the invigorating, freshly made cocktails.





Free wi-fi hotspot

Αδάμας/ Adamas
Τηλ./ Tel.: (+30) 22870 23151

Πλώρη / Plori

Music-bar στην είσοδο του λιμανιού με τους φανατικούς να λικνίζονται με χορευτικά χιτάκια αλλά και hip-hop, punk, soul και pop-rock κομμάτια. Πολύ κέφι στο μπαλκόνι ενώ ο εσωτερικός χώρος γεμίζει συνήθως τις μικρές ώρες. Χορέψτε όλη νύχτα με φόντο το φωτισμένο λιμάνι.

An all time party music-bar at the entry of the port where the crowd sways to dance hits, hip-hop, punk, soul and pop-rock. A lot of fun is taking place in the balcony while the interior bar gets crowded at late hours. Dance the night away with impressive views of the moonlit marina.



www.mymilos.gr **tip:**
Υποκύψτε στο γευστικό πειρασμό βάφλες με παγωτό.
Say YES to the mouthwatering temptation of a waffle with ice-cream!

Αδάμας/ Adamas
Κιν./Mob.: (+30) 6946 980198

Κρι-Κρι / Kri-Kri

Στέκι για άραγμα, από το πρωί μέχρι αργά το βράδυ, στην κεντρική πλατεία της Πλάκας, γνωστό για την εναλλακτική μουσική του. Είτε διαλέξετε τα τραπεζάκια της αυλής, τη μπάρα, ή το καθιστικό για ξάπλα, τα ποτά και οι σπιτικιές νοστιμιές με γεύσεις όλου του κόσμου δε θα σας απογοητεύσουν. Ρακάκι, ουζάκι, μπύρες και κοκτέιλ - το KriKrito με βασιλικό είναι απίθανο. Συχνά οργανώνει και βραδιές με ζωντανή μουσική σε ρυθμούς Jazz, Swing, Reggae ή παραδοσιακά και ρεμπέτικα τραγούδια. Αν θέλετε να παίξετε και σεις, κανονίστε το.

A place to hang out and let loose from early in the morning until late at night. Located in the central square of Plaka, it is well-known for its alternative music. Whether you choose to sit at the tables in the yard, the bar or the more relaxing sitting-room, the drinks and homemade tastes of the world won't disappoint you. Raki and ouzo, beers, cocktails - KriKrito with the basil is super. They also organize live events with Jazz, Swing, or Reggae rhythms, Greek traditional songs or Rebetika. If YOU would like to take part in this, just make the arrangements.












Free wi-fi hotspot

Πλάκα / Plaka
facebook: krikri milos
krikrimilos@yahoo.gr
Κιν./ Mob.: (+30) 6972 740626

www.mymilos.gr **tip:**

Ρακόμελο με σπιτική ρακί και αγνό μέλι και χωριάτικες πίτες (ρακομελόπιτες, λαδένιες, τυρένιες)... χιπς, μιαμ!

Rakomelo made from homemade raki and pure honey along with traditional pies (cheese, tomato or a pie with raki and honey)... yummy!!!

Παλαιός

Για μια απ' τις πιο γλυκές εμπειρίες δεν έχετε παρά να επισκεφθείτε το ζαχαροπλαστείο του Παλαιού σ' ένα παλιό αρχοντικό στην πλατεία της Πλάκας. Συνδυάζοντας την εμπειρία, τα φρέσκα υλικά δικής τους παραγωγής και τις σπιτικές συνταγές δημιουργούν στο εργαστήριο γεύσεις άξιες να αγαπηθούν.

Ξεκινήστε τη μέρα σας με πρωινό της επιλογής σας, παραδοσιακές αλμυρές ή γλυκές πίτες, ομελέτες και σπιτικές μαρμελάδες. Μετά το ηλιοβασίλεμα χαλαρώστε στην αυλή απολαμβάνοντας σουφλέ με φρέσκο παγωτό, το μοναδικό μιλφέιγ με καραμελωμένο τραγανό φύλλο και άλλα σπιτικά γλυκά. Δε γίνεται να περάσετε από την Πλάκα και ν΄ αντισταθείτε στον πειρασμό του Παλαιού!

Paleos

If you are looking for one of the sweetest holiday experiences go all the way to Paleos Pastry café in the center of Plaka. Combining long-term experience, fresh ingredients mostly produced by themselves and homemade recipes, the owners create truly lovable sweet tastes.

Start your day in any breakfast mood you may be, choosing from traditional savory or sweet pies, omelets and homemade jams. After the sunset, chill out in the garden and enjoy a homemade desert, soufflé with fresh ice-cream or even the incredible mille-feuille with caramelized, crusty pastry. It is simply impossible to go past Plaka and resist to the indulgence of Paleos!









Free wi-fi hotspot

Πλάκα / Plaka
Τηλ. / Tel.: (+30) 22870 23490

www.mymilos.gr **tip:**

Μην παραλείψετε να γευτείτε την παραδοσιακή καρπουζόπιτα, την οποία επέλεξε να παρουσιάσει στην εκπομπή του ο Κος Μαμαλάκης.

Don't miss the traditional "Karpouzopita" made with watermelon! A sweet wonder presented on a famous Greek cooking TV program.

Αγγελική / Angeliki

Το δροσερό «σπίτι» του παγωτού στον Αδάμαντα. Κομψός και απέριττος χώρος, απόλυτα ταιριαστός με τη φρεσκάδα και τους χρωματισμούς των προϊόντων του. Τα τραπεζάκια και οι καναπέδες, απέναντι από τη μαρίνα, είναι το κατάλληλο μέρος για να απολαύσετε εκλεπτυσμένες γεύσεις ολόφρεσκων χειροποίητων παγωτών, πεντανόστιμες βάφλες, σπιτικά γλυκύσματα. Λαχταριστό το μιλφέιγ με τραγανά φύλλα, κρέμα πατισερί, φρέσκες φράουλες και ζεστή σοκολάτα γάλακτος. Ακαταμάχητο το φοντί με σοκολάτα που λιώνει αργά ενώ εσείς βυθίζετε μπαλίτσες παγωτού, φρέσκα φρούτα και cookies. Επίσης προσφέρονται προσεγμένα πρωινά continental, καφέδες και ποτά όλες τις ώρες.

A shiny, classy "home of ice cream" decorated in pastel shades harmoniously matching with the freshness and the colors of its products. The yard across the marina with tables and comfortable couches is the ultimate place to enjoy refined flavors of fresh homemade ice cream, delicious waffles and homemade desserts. The mille-feuille, made with crunchy pastry dough, fresh strawberries, warm milk chocolate and custard cream, is purely delectable! The chocolate fondue melts gradually and is simply irresistible as you dip single scoops of ice-cream, fresh fruit and cookies in it. Coffee and drinks are served at all times. Their Continental breakfast is good way to start the day right.











Free wi-fi hotspot

Αδάμας / Adamas
Τηλ./ Tel.: (+30) 22870 23059
Κιν./ Mob.: (+30) 6942 475162
Fax: (+30) 22870 23809

www.mymilos.gr **tip:**
Βολτάρετε μ' ένα χωνάκι στο χέρι ή ζητείστε τη συσκευασία για το σπίτι. Θα μάθετε και πώς ερωτεύεσαι μ' ένα παγωτό...

Take a walk with an ice cream cone in your hand or ask for the special wrap to take it home. You might find out how to fall in love with an ice cream.

Το Γλυκοφίλεμα / Glykofilema

Με κέφι, μεράκι και πίστη στην αγνότητα του σπιτικού, θα σας «φιλέψει γλυκά» με παραδοσιακές γλυκές γεύσεις όπως το μοναδικό «κουφέτο» της Μήλου με μέλι και κολοκύθι, την καρπουζόπιτα, το μαγιάτικο μέλι αλλά και πολλά αλμυρά, εδέσματα όπως η κάπαρη, το ντοματοζούμι και η λιαστή ντομάτα. Ευφάνταστες και οι συνταγές των παγωτών, ικανοποιούν όλα τα γούστα: κουφετάκι, καϊμάκι με τσουρέκι, κασάτο, ρυζόγαλο πασπαλισμένο με κανέλα. Γευτείτε όλες αυτές τις λιχουδιές και στο θαλασσινό σκηνικό του καφέ «Ανεζίνα» στο λιμάνι.

With enthusiasm and taste, believing in the purity of home made products, "Glykofilema" will "sweetly treat" you with traditional sweets like the Melian "koufeto" made of honey, sweet pumpkin and almonds, "karpouzopita", as well as honey made either from thyme or the blossoming flowers of May and many other savory specialties such as caper, "domatozoumi" and sun-dried tomatoes. The ice cream varieties are truly ingenious and cater to all tastes: "koufetaki", cream filled bun, "kasato" (Neapolitan ice), rice pudding sprinkled with cinnamon. You may also taste these goodies by the sea at the new "Anezina" cafe at the port.







Αδάμας / Adamas
Τηλ./Tel.: (+30) 22870 21730

www.mymilos.gr **tip:**
Ρωτήστε την Ανεζίνα πως μετατρέπεται το ντοματοζούμι σε ένα πολύ νόστιμο μεζέ.
Ask Anezina how "domatozoumi" (tomato paste) can become a very special delicacy.

Κιβωτός των Γεύσεων / Kivotos
The arc of flavors

Όλη η φύση της Μήλου συμμετέχει, θαρρείς, για να φτιαχτεί τούτη η γευστική πανδαισία. Γλυκά; κουφέτο, μαστιχόκρεμα, σαραγλάκια, γιαουρτόγλυκο, ρυζόγαλο, γλυκά κουταλιού. Αλμυρές πίτες; πιταράκια, λαδένια, στριφτόπιτες. Χειροποίητα ζυμαρικά; μάτσης, λαζάνια, χυλοπίτες. Τουρσιά; χταπόδι, γαύρος στο αμπελόφυλλο, λιφονάκι, βρούβες, κρίταμο και λιαστή ντομάτα. Μέλι; θυμαρίσιο, μαγιάτικο, ρεικόμελο, βασιλικός πολτός. Ακόμη: βότανα, σαπούνια, κεριά. Ιδανικές οι καταπράσινες αυλές για γαλήνιο πρωινό, λιχουδιές ή καφεδάκι.

You could easily think that all of Milo's nature takes part in creating this delicious feast. Desserts? "Koufeto" with homemade honey, mastic cream, saraglakia, a yoghurty sweet, rice puddings, jams. Salty pies? "Pitarakia" and "ladenia" from Milos and others with phyllo dough. Homemade pasta? Matsis, lazagne, noodles. Pickled products? Octopus, anchovy in grape leaves, sun dried tomatoes, Melian herbs and veggies. Honey? Erica, "mayiatiko" from the flowers of May, royal jelly. Also: herbs, soaps and candles. Chose the garden shade around to have breakfast in peace, try specialties or simply enjoy a coffee!







Πολλώνια / Pollonia
Τηλ./ Tel.: (+30) 22870 41121
Κιν./ Mob.: (+30) 6936 954060

www.mymilos.gr **tip:**
Μη χάσετε το γαλακτομπούρεκο, τη σοκολατόπιτα με σπιτικό παγωτό και το μοναδικό λικέρ από Μηλέικους σκίνους.
Don't miss: galaktoboureko, chocolate pie with homemade ice cream and a unique liqueur made of Melian lentisk.

Άρμη / Armi

Το παραδοσιακό ξύλινο τρεχαντήρι σας ταξιδεύει για πέντε ώρες από την Αγ. Κυριακή στις νότιες, προφυλαγμένες από τα μελτέμια, ακτές. Το σκάφος σκίζει αργά τα νερά, το θαλασσινό αεράκι σας δροσίζει, βράχια, παραλίες και σπηλιές ξετυλίγονται μπροστά σας. Στάση για βουτιές στο θαυμαστό έργο της φύσης, το Κλέφτικο, μπάνιο στην εντυπωσιακή, προσβάσιμη μόνο με σκάφος, παραλία του Γέρακα. Ένας χαλαρωτικός και πολύ οικονομικός τρόπος για να γνωρίσετε μαζί με λίγους συνταξιδιώτες τις ξακουστές ομορφιές του νησιού.

The traditional wooden "trechandiri" will pick you up from Agia Kyriaki and let you enjoy a 5hour trip to the southern beaches that are protected from the wind. A slow voyage with the sea breeze cooling the heat, with rocks, beaches and caves unfolding in front of you. A stop for dives at magnificent Kleftiko and later on swimming at the turquoise waters of Gerakas, an impressive beach accessible only by boat. A relaxing and affordable way to visit the most known spots of Milos' beauty with only a few fellow passengers.







Αγ. Κυριακή / Agia Kyriaki
facebook: Armi Sea Excursions
fgiannakopoulos@yahoo.gr
Κιν. / Mob.: (+30) 6976 773344, 6947 151740

www.mymilos.gr **tip:**
Η «Άρμη» ολόδική σας! Ναυλώστε την με την παρέα σας και χαράξτε τη δική σας μέρα και διαδρομή στις νότιες ακτές της Μήλου.
Your own Armi! Charter it with your friends and plan your own special day round the south beaches of Milos.

Pasteli Water Games

Στην όλο ζωντάνια παραλία της Αγίας Κυριακής σας περιμένουν κάθε μέρα, όλη μέρα καγιάκ (sit-on-top ή stand-up) και θαλάσσια ποδήλατα. Διαλέξτε αυτό που προτιμάτε, αποδράστε και αφεθείτε στη γοητεία του υγρού στοιχείου. Βραχώδεις ακτές και πανέμορφα ακρογιάλια είναι εκεί για να τα εξερευνήσετε. Αν πάλι σας προκαλεί κάτι πιο διασκεδαστικό, επιλέξτε να συμμετάσχετε στα τουρνουά μπιτς βόλεϊ ή ποδοβόλεϊ που διοργανώνονται στην παραλία από το Pasteli. Θα χαρείτε, θα παίξετε και θα αθληθείτε στα κατα-γάλανα νερά της νότιας Μήλου.

In the lively beach of Agia Kyriaki, kayaks (sit-on-top or stand-up) and sea cycles are accessible ALL day, EVERY day. Select the activity that best suites you, escape and indulge in the charm of the aquatic element. Rocky shores and beautiful beaches are there for you to explore. If you're looking for something more exciting, choose to participate in the beachvolley or footvolley tournaments that Pasteli organizes daily. You will have a blast, playing and working out simul-taneously in the blue waters of southern Milos.







Αγία Κυριακή / Agia Kyriaki
Κιν. / Mob.: (+30) 6944 202131

www.mymilos.gr **tip:**
Κωπηλατώντας όρθιοι στο καγιάκ σας θα νιώσετε σα να περπατάτε πάνω στη θάλασσα.
Paddling your kayak while standing will feel like walking on the sea surface.

Miloterranean Geo Experience

Ένας τρόπος για να ανακαλύψετε τη Μήλο και την Κίμωλο, να γνωρίσετε τη γεωλογική τους ιστορία και να θαυμάσετε την πολυδιάστατη ομορφιά τους. Ειδικευμένοι επιστήμονες, μέσα από λεπτομερώς χαρτογραφημένες διαδρομές και επιμελημένα κείμενα, σας ξεναγούν και σας αποκαλύπτουν παγωμένες στο χρόνο στιγμές της δημιουργίας του νησιού, την πλούσια μεταλλευτική ιστορία και το ιδιαίτερο φυσικό περιβάλλον, φέρνοντάς σας σε επαφή με μια «κρυφή» ως τώρα Μήλο.

Μπορείτε να διαλέξετε από τις εξής διαδρομές: 1. Παλιό μεταλλείο μαγγανίου στο **Βάνι**, 2. **Ηφαίστειο**-κρατήρας Φυριπλάκας, 3. Προϊστορικό ορυχείο οψιδιανού στο Δεμεναγάκι & **Θειωρυχεία** στο Παλιόρεμα, 4. Ορυχεία μπεντονίτη **Αγγεριάς** & ΒΑ ακτές, 5. Περιήγηση στην **Κίμωλο**, 6. **Σαρακήνικο**, γεωλογικές ιδιομορφίες των βόρειων ακτών, 7. Προϊστορικό ορυχείο οψιδιανού στα **Νύχια** & αρχαία πόλη Κλήματος.

A great way to discover Milos and Kimolos, get to know their geological history and admire their multifaceted beauty. Maps with detailed routes complemented by concise text written by specialized scientists and engineers, guide you and reveal unique, frozen in time, moments of the island's creation, its rich mining history and special natural environment, ultimately bringing you in touch with a "hidden" Milos.

You may choose among the following routes: 1. Old manganese mine at **Vani**, 2. **Volcano**-Fyriplaka crater, 3. Prehistoric obsidian quarry at Demenagaki & old **Sulfur Mines** in Paliorema, 4. Bentonite quarries in **Aggeria** & NE coastline, 5. **Kimolos** sight-seeing tour, 6. **Sarakiniko**, geological particularities of the Northern coast, 7. Prehistoric obsidian quarry at **Nychia** & the ancient town of Klima.

www.miloterranean.gr

MILOTERRANEAN
GEO EXPERIENCE
all the secrets of Milos land













www.mymilos.gr **tip:**
Αναζητείστε τους χάρτες στο πωλητήριο του Μεταλλευτικού Μουσείου, στα καταστήματα ή τα περίπτερα του νησιού και ξεκινήστε την εξερεύνηση!

Look for the maps in the mining museum's gift shop or in the local kiosks and bookshops and begin your exploration!

Alternative Milos

Για σας που αγαπάτε τις υπαίθριες δραστηριότητες το Alternative Milos προτείνει έναν εναλλακτικό και οικονομικό τρόπο να εξερευνήσετε μονοπάτια, σπηλιές, ασυνήθιστους γεωλογικούς σχηματισμούς και ακτογραμμές, να γνωρίσετε την παράδοση και την φιλοξενία του νησιού, να κάνετε καινούργιους φίλους.
Θα ασκηθείτε διασκεδάζοντας, σε ομάδες των 2-20 ατόμων, πάντα ασφαλισμένοι. Μπορείτε να διαλέξετε διαδρομές με kayak ή ποδήλατο, πεζοπορικές ή κάποια που συνδυάζει περισσότερες δραστηριότητες. Η εμπειρία θα σας γοητεύσει!

For those who love outdoor activities, "Alternative Milos" suggests an unconventional and affordable way to explore trails, sea-caves, unusual geological formations and shorelines, to get acquainted with the island's customs and hospitality, to make new friends. You will work out while having fun, in groups of 2-20 individuals, always insured. You can choose among hiking, kayak or bike routes or even a combination of those. The experience will captivate you!







www.mymilos.gr **tip:**
Απαραίτητο το διάλειμμα όχι μόνο για ξεκούραση αλλά και για να πάρετε δυνάμεις με παραδοσιακούς μεζέδες και ντόπια φρούτα.
A break is necessary not only to relax but to regain some strength by eating traditional appetizers and local fruits.

Αδάμας / Adamas
www.milosalternative.com
alternativemilos@gmail.com
Κιν. / Mob.: (+30) 6999 202131, 6944 202131

Θαλασσίτρα / Thalassitra

Η Θαλασσίτρα, ένα ακριβές αντίγραφο από παραδοσιακό τρεχαντήρι της Μήλου, με τραπεζοειδή πανιά και μήκος 20μ, ναυπηγήθηκε το 2008. Αρμενίστε μαζί της γύρω από τη Μήλο και την Πολύαιγο ή ναυλώστε την και τριγυρίστε στις Κυκλάδες. Νοιώστε την απόλυτη ελευθερία της θάλασσας. Ρίξτε άγκυρα σε απάνεμους κολπίσκους. Ταξιδέψτε και στον κόσμο των γεύσεων! Ο καπετάνιος σάς ετοιμάζει εν πλω, δέκα αυθεντικά, νησιώτικα εδέσματα μέσα σε σιφνέικα πήλινα.

Thalassitra is an exact copy of a traditional "trechandiri" (light-fast sailing boat) of Milos built in 2008 and it is 20m long. Sail on Thalassitra around Milos and Polyegos or charter it to hop round the Cycladic islands. Let yourself feel the freedom offered by the sea and the breeze. Moor at the most peaceful bays. Enjoy a tour to the world of tastes as well! You will sample ten of the best regional dishes, all cooked on board in traditional ceramic pots by the captain himself.







Αδάμας/ Adamas
www.thalassitra.com, www.sunnymilos.com
thalassitra@yahoo.gr
Τηλ./ Tel.: (+30) 22870 23570-1 / 23392 / 23422
Κιν./ Mob.: (+30) 6944 636264, 6999 636264
Fax: (+30) 22870 23421

www.mymilos.gr **tip:**
Θα ζήσετε την εμπειρία του «παλιού» ταξιδιού την ώρα που η «Θαλασσίτρα» ανοίγει πλήρη ιστιοφορία.
You will experience the old way of sailing especially as Thalassitra opens up all four of its great sails.

Κίρκη / Kirki * MILOS YACHTING

Η «Κίρκη» είναι για λίγους... Για σας και τους αγαπημένους σας. Με αποκλειστική ναύλωση, χωρίς πολυκοσμία, εξερευνήστε τους πιο μαγικούς προορισμούς της Μήλου και των γύρω νησιών. Προκαλέστε τον καπετάνιο να σας οδηγήσει στις αγαπημένες του ακτές της Πολυαίγου και της Κιμώλου. Μοναδική και αξέχαστη εμπειρία. Θα δείτε τους απίστευτους σχηματισμούς των βράχων, θ' αράξετε σ' απόκρυφα ακρογιάλια, θα βουτήξετε στο απόλυτο μπλε. Θα ζήσετε το καλοκαίρι...

"Kirki" is for the few... Just you and your close friends. In an exclusive charter onboard this sailboat, far from the crowd and noise, you may pick the most magical destinations on the coast of Milos and the surrounding islands. Encourage the captain to take you to his favorite shores of Polyegos and Kimolos. Unique and unforgettable experience. You will admire incredible rock formations, anchor in picturesque coves, swim in secluded coasts; you will dive into the ultimate blue. LIVE YOUR SUMMER!!





Αδάμας/ Adamas
www.milos-yachting.gr
petroppg@otenet.gr
Τηλ. : (+30) 22870 22079
Κιν./Mob: (+30) 6944 659914
Fax: (+30) 22870 23723

www.mymilos.gr **tip:**
Ανοίξτε πανιά σε άγνωστες ιστορίες των νησιών μας με καπετάνιο τον Πέτρο Παπαγεωργίου.
Take a "journey" to the unheard stories of our islands, with her skipper, Peter Papageorgiou.

Polco Sailing Cruises

Τα σκάφη Πολικός, Νίκη Λ. και Τζίνα Λ. ανοίγουν διάπλατα τους θαλασσινούς δρόμους χαρίζοντας σας μια πραγματική ιστιοπλοϊκή εμπειρία. Μαζί με λιγοστούς συνταξιδιώτες - μέχρι 10 άτομα - εξερευνήστε δαντελένιες ακτές της βόρειας ή της νότιας Μήλου και των κοντινών νησιών. Περιηγηθείτε στο Κλέφτικο, ανακαλύψτε τη μαγεία του βυθού, παίξτε και βουτήξτε σε θαλασσοσπηλιές. Ζήστε μοναδικές συγκινήσεις διανυκτερεύοντας σε ερημικούς όρμους ή ναυλώνοντας το σκάφος για περισσότερες μέρες.

Live a genuine sailing experience in the Greek seas aboard sailing yachts POLICOS, NIKI L. and GINA L. Together with a few companions - up to 10 persons - explore the lacy shores of the northern or southern Milos and its neighboring islands. Take a trip around Kleftiko, discover the magic of the sea bottom, play and dive into sea caves. Experience rare excitement by staying overnight in secluded bays or chartering the sailboats for a few more days.







Αδάμας & Προβατάς / Adamas & Provatas
www.polco-sailing.gr
info@polco-sailing.gr
facebook: Polco Sailing Cruises in Milos
Κιν. / Mob.: (+30) 6936 092728, 6945 552131

www.mymilos.gr **tip:**
Γίνετε συγκυβερνήτες του σκάφους με δάσκαλο σας στα βασικά μαθήματα ιστιοπλοΐας τον καπτάν-Νίκο και τον Πολ. Μπορεί ακόμη και να σας δώσουν το τιμόνι!
Become a co-captain of the craft with skippers Nick and Paul accompanying and teaching you the basic lessons in sailing.

Χρυσοβαλάντου / Chryssovalandou

Τα ιστιοπλοϊκά catamaran «Χρυσοβαλάντου» σας ταξιδεύουν σε μαγευτικές ακτές της Μήλου και της Πολυαίγου, ιδανικές για κατάδυσεις σε τυρκουάζ νερά και υποβρύχιες ομορφιές. Διαλέξτε ανάμεσα σε 4ωρες βόλτες με το Cat-I, απ' τα Πολλώνια στην Πολύαιγο ή από το Παλιοχώρι προς Γέρακα και Κλέφτικο ή την ολοήμερη εκδρομή με το Cat-II και καπετάνιο το Νίκο Ξενάκη από τον Αδάμαντα στις Καλογριές και τη Συκιά. Μπορείτε επίσης να κλείσετε τα σκάφη για ολιγόωρα, μονοήμερα ή πολυήμερα ταξίδια.

The catamarans "Chryssovalandou" take you to magical coasts of Milos and Polyegos, ideal for diving in turquoise waters and underwater beauties. Choose between 4hr. trips with Cat-I (from Pollonia to Polyegos or from Paliochori to Gerakas and Kleftiko) or the full day trip on Cat-II with Nikos Xenakis as your captain, going from Adamas to Kalogries and Sykia. You may also charter the vessels for hourly, daily or longer excursions.







Αδάμας/ Adamas
www.sailcatgreece.com
xenakisnikos@yahoo.gr
Κιν./Mob: 6944 587574
Fax: 22870 23809

www.mymilos.gr **tip:**
Ζητήστε από τον καπταν Νίκο να σας παρασύρει σε «χρωματιστές» εξερευνήσεις στις σπηλιές του νησιού.
Indulge to "colorful" explorations in the caves of the island with the more flexible dinghy.

Excellent Yachting - Mama Maria

Σαλπάρετε με το μελτέμι στα πανιά σας για νέους τόπους, γνωρίστε ανθρώπους και μοιραστείτε μαζί τους μοναδικές στιγμές. Ανακαλύψτε την πανέμορφη ακτογραμμή της Μήλου, της Κιμώλου, της Πολυαίγου... Πάρτε μέρος σε θαλάσσιο σαφάρι και εξερευνήστε τις ομορφιές του βυθού με οδηγό- ναυαγοσώστη και όλο τον απαραίτητο εξοπλισμό δωρεάν ή επιλέξτε να κάνετε scuba diving. Κολυμπήστε και λιαστείτε σε παραλίες αλαργινές. Ζήστε την ανεπανάληπτη εμπειρία μιας νυχτερινής κρουαζιέρας κάτω από το καλοκαιρινό φεγγάρι και τ' αστέρια.

Cruise with the breeze blowing on your sails heading towards new places, meeting people and sharing special moments with them. Discover the amazing coastline of Milos, Kimolos and Polyegos... Take part in a safari snorkeling tour and explore the beauties of the deep accompanied by an instructor-lifeguard and all necessary equipment for free or choose the scuba diving experience. Swim and sunbathe at distant beaches. Even if you are looking for a lifetime experience you are welcome to step aboard for a night cruise under the summer moon and the stars.







Πολλώνια & Αδάμας / Pollonia & Adamas
www.excellentyachting.com
info@excellentyachting.com
Τηλ. / Tel.: (+30) 22870 41292, 210 9413234
Κιν. / Mob.: (+30) 6949 705252, 6970 112285
Fax: (+30) 22870 41292, 210 9404342

www.mymilos.gr **tip:**
Απλά ονειρευτείτε το ταξίδι...
και αφήστε τα υπόλοιπα επάνω τους.
Imagine it; and they will do the rest...

Περσέας / Perseas

Το ξύλινο καλοτάξιδο καΐκι κι ο καπετάν Αντρέας, ένας Μηλιός ψαράς που έχει «φάει τη θάλασσα με το κουτάλι» θα σας ταξιδέψουν στα τυρκουάζ μαγευτικά νερά της Πολυαίγου. Το ταξίδι απολαυστικά αργό, σύρριζα στα απόκρημνα βράχια και τις θαλασσοσπηλιές. Όλος ο χρόνος δικός σας για να θαυμάσετε την ομορφιά ενός τοπίου που κόβει την ανάσα. Μέρος της θαλασσινής περιπέτειας οι βουτιές από το σκάφος και το κολύμπι σε σπηλιές και αμμώδεις παραλίες. Αξέχαστη εμπειρία το μπάρμπεκιου με τον τρόπο των ψαράδων πλάι στη θάλασσα και μεθυστικό το μηλέικο κρασί.

This wooden boat along with Captain Andreas, a fisherman from Milos who knows the sea inside out, will take you on an unforgettable journey to the magical turquoise waters of Polyegos. The trip goes at an enjoyable leisurely pace, almost touching steep rocks and sea caves. You have plenty of time to admire the beauty of a breathtaking landscape. Part of the sea adventure is diving from the boat and swimming towards coves and sandy beaches. Lunch is by itself a unique experience: barbeque by the sea the traditional fishermen' way.







www.mymilos.gr **tip:**
Θα είστε το πολύ 11 επιβάτες. Γίνετε μια παρέα, συμφωνήστε και προτείνετε ένα πρόγραμμα, όπως σας ταιριάζει!
You'll be no more than 11 passengers on board. Take this opportunity to customize your own trip as a group.

Πολλώνια / Pollonia
www.andreas-rooms.gr
post@andreas-rooms.gr
Τηλ./ Tel.: (+30) 22870 41262
Κιν./ Mob.: (+30) 6972 535958, 6949 415198

Sea Kayak

Ημερήσιες εκδρομές με καγιάκ στις εντυπωσιακές ακτές του νησιού. Θα κωπηλατήσετε στα καθαρά, κρυστάλλινα νερά της Μήλου, θα περιηγηθείτε σε θαλάσσιες σπηλιές και τούνελ, θα εξερευνήσετε ακατοίκητες νησίδες και θα ξεκουραστείτε σε ερημικές παραλίες. Μπορείτε να συμμετέχετε όλοι, ακόμα και αν δεν έχετε καθόλου εμπειρία.

Guided sea kayaking day-trips around the spectacular Milos coastline. Paddle the clear, blue Mediterranean waters, explore sea caves and arches, explore uninhabited islands and rest on deserted beaches. Everyone is welcome, no experience necessary. Milos is a sea kayaking paradise.







www.mymilos.gr **tip:**
Ανακαλύψτε τα εντυπωσιακότερα μέρη των ακτών της Μήλου σε έξι συνεχόμενες ημερήσιες εκδρομές με πολλές εκπλήξεις!
Discover the highlights of the Milos coast by six consecutive day-trips, returning to the village each evening to enjoy the delights of Greek culture and hospitality.

Τριοβάσαλος / Triovasalos
Rod Feldtmann
www.seakayakgreece.com
rod@seakayakgreece.com
Τηλ. / Tel.: (+30) 22870 23597
Fax: (+30) 22870 23597



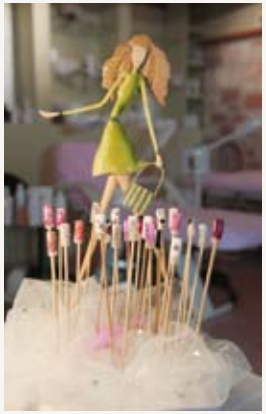
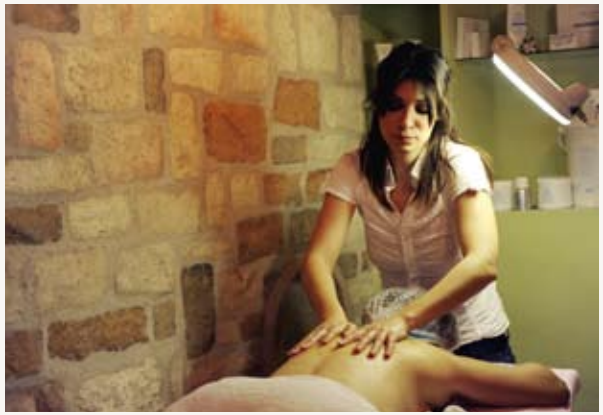
Ag. Sostis

Salon de Beauté

Μικρές στιγμές χαλάρωσης και ομορφιάς σε ένα καλόγουστο και ζεστό χώρο. Απολαύστε μία περιποίηση προσώπου ή σώματος, με προϊόντα THALGO. Αφεθείτε σε ένα θεραπευτικό ή χαλαρωτικό μασάζ. Αποκτήστε ένα λαμπερά μακιγιαρισμένο πρόσωπο με προϊόντα Elegant. Καλλωπιστείτε με προσεγμένα manicure και pedicure, με τεχνητά νύχια ή με μόνιμα χρώματα βερνικιών. Απαλλαγείτε από την ανεπιθύμητη τριχοφυΐα με σπάτουλα ή κλωστή και πολλά άλλα... Το Salon ανανεώνεται συνεχώς με καινούργιες θεραπείες, μοντέρνα βερνίκια και προϊόντα επαγγελματικού μακιγιάζ. Ζητείστε τις ειδικές προσφορές για την περιποίηση και το μακιγιάζ της νύφης.

Enjoy a few moments of relaxation and beauty in an elegant and warm place. Take pleasure in a facial or body treatment with THALGO products. Indulge in a therapeutic or relaxing massage. Get a shimmering makeover with products by Elegant. Beautify yourselves with manicures and pedicures; apply artificial nails or permanent nail polishes. Get rid of unwanted hair growth with the spatula or thread and many more... The Salon is constantly renewing itself with new treatments, the latest nail polish colours as well as modern professional make-up products. Find out about special deals on hair care and make-up for the bride.






Αδάμας, Περιβόλια / Adamas, Perivolia
georgiaggr@yahoo.gr
Τηλ./ Tel.: (+30) 22870 22760
Κιν./ Mob.: (+30) 6944 945207

www.mymilos.gr **tip:**
Ο τέλειος χώρος για να γνωρίσετε το λαμπερό και ανανεωμένο εαυτό σας!

This is the perfect place to meet your gleaming and refreshed self!

Χρήσιμες Πληροφορίες

Πώς να έρθετε ή να.. φύγετε

Με πλοίο

Συμβατικό: Από τον Πειραιά 5 ως 7,5 ώρες ανάλογα με το πλοίο.
Ταχύπλοο: Από τον Πειραιά 2,5 ως 4,5 ώρες ανάλογα με το δρομολόγιο.
Συνδέσεις: Τα περισσότερα δρομολόγια συνδέουν τη Μήλο με τα κοντινά νησιά των Κυκλάδων (Κύθνο, Σέριφο, Σίφνο). Λιγότερες συνδέσεις προς τα άλλα νησιά (Κίμωλο, Κρήτη, Σύρο, Πάρο, Νάξο, Σαντορίνη, Φολέγανδρο, Σίκινο, Ίο, Τήνο, Άνδρο, Ρόδο...)

Με αεροπλάνο

Από το Ελ. Βενιζέλος 2-3 πτήσεις καθημερινά. Διάρκεια πτήσης 25'.

Με δικό σας σκάφος

Θα δέσετε στην μαρίνα του Αδάμαντα ή στα Πολλώνια. Μπορείτε να ανεφοδιαστείτε & να έχετε βασικές παροχές από τα Τουριστικά γραφεία του Αδάμαντα.
Πολλοί άλλοι κολπίσκοι, προφυλαγμένοι ανάλογα με τον καιρό, προσφέρονται για να δέσετε αρόδο (πχ. Κλέφτικο, Παλιοχώρι, Προβατάς).

Πώς να κυκλοφορήσετε στη Μήλο

Με λεωφορείο

Γραμμές:
Αδάμας-Τριοβάσαλος-Πλάκα-Τρυπητή
Αδάμας-Πάχαινα-Φυλακωπή-Πολλώνια
Αδάμας-Ζεφυρία-Παλιοχώρι
Αδάμας-Αχιβαδόλιμνη-Προβατάς
Αδάμας-Camping «Αχιβαδόλιμνη»
Αδάμας-Σαρακήνικο
Δρομολόγια: Συχνά το καλοκαίρι, σπανιότερα τις άλλες εποχές του χρόνου. Θα βρείτε το πρόγραμμα στον κεντρικό σταθμό του Αδάμαντα. Εισιτήρια μέσα στο λεωφορείο.

Με ταξί

Σταθμοί: Αδάμας (τηλ. 22870 22219)
Τριοβάσαλος (τηλ. 22870 21306)
Κόστος:
Με ταξίμετρο. Εκτός Αδάμαντα ισχύει διπλή ταρίφα.

Με αυτοκίνητο, μηχανάκι ή ποδήλατο

Οδικό δίκτυο: Άσφαλτος δρόμος προς όλους τους βασικούς προορισμούς. Ευρύτατο χωμάτινο δίκτυο σε καλή κατάσταση καλύπτει όλη τη Μήλο. Στους χωμάτινους δρόμους της δυτικής Μήλου (Χάλακας) δεν παρέχεται service από τα γραφεία ενοικιάσεων.
Ενοικιάσεις: Μπορείτε να ενοικιάσετε αυτοκίνητο, Jeep, scooter, γουρούνες, συμβατικά & ορειβατικά ποδήλατα στα Τουριστικά γραφεία & στα γραφεία Εν. Αυτοκινήτων.
Που θα τα βρείτε:
Αδάμας, Τριοβάσαλος, Πολλώνια
Βενζινάδικα:
Αδάμας, Κατήφορα, Τριοβάσαλος, Παρασπόρος, Μύτακας
Στον Αδάμαντα & στον Τριοβάσαλο θα βρείτε & αυτόματους πωλητές βενζίνης που σας εξυπηρετούν όλο το 24ωρο.
Στάθμευση:
Στο κέντρο του Αδάμαντα υπάρχουν παρκόμετρα και πρέπει να αγοράσετε κάρτα στάθμευσης από τα περίπτερα.

Θαλασσινές Διαδρομές

Προορισμοί:
Μπορείτε να κάνετε το γύρο του νησιού, να επισκεφτείτε κάθε σημείο των ακτών της Μήλου ή τα κοντινά νησιά Κίμωλος & Πολύαιγος.
Με τι σκάφος:
Θα βρείτε κάθε λογής σκάφος για τις περιηγήσεις σας (καΐκια, ιστιοπλοϊκά, καταμαράν). Ορισμένα προσφέρονται για μαζική μεταφορά & άλλα για αποκλειστικές κρατήσεις. Από σας εξαρτάται ποιο θα προτιμήσετε.
Κρατήσεις:
Έξω από το σκάφος για τα σκάφη μαζικής μεταφοράς, στα Τουριστικά γραφεία για όλα τα υπόλοιπα.
Που θα τα βρείτε:
Αδάμας, Πολλώνια, Κήπος

Κίμωλος:

Την Κίμωλο μπορείτε να επισκεφθείτε & με μικρό ferry-boat που εκτελεί τακτικά δρομολόγια από το λιμάνι των Πολλωνίων. Διάρκεια ταξιδιού: 30'. Εισιτήρια στο πλοίο. Πληροφορίες στα Τουριστικά γραφεία. ή τηλ. 6948308758, www.kimolos-link.gr
Αν έχετε αυτοκίνητο πηγαίνετε νωρίς. Μερικές φορές υπάρχει μεγάλη ουρά & μπορεί να μείνετε έξω.

Μέρη που αξίζει να επισκεφτείτε, Εμπειρίες που αξίζει να ζήσετε!

Μουσεία * (βλ. σελ. 20-21 & 53)

Αρχαιολογικό Μουσείο, Πλάκα
Τηλ.: (+30) 22870 28026
Ανοιχτά: 9:00-16:00 (εκτός Δευτ.)
Είσοδος: 3€ (Μειωμένο 2€, φοιτητές ΕΕ & παιδιά 1-19 ελεύθερη)

Εκκλησιαστικό Μουσείο στην Εκκλ. της Αγ. Τριάδας Αδάμας.
Τηλ.: (+30) 22870 23956.
Ανοιχτά:9:15-13:15 (εκτός Κυρ.)
Είσοδος ελεύθερη

Ναυτικό Μουσείο, Αδάμας
Τηλ.: (+30) 22873 60100
Ανοιχτά:**15/6-15/9**, 18:00 - 22:00 (καθημερινά) Είσοδος ελεύθερη

Μουσείο Άμμου, Πλάκα
Κιν.: (+30) 6938 266860
Ανοιχτά: **1/7-30/9**, 10:00 - 24:00 (καθημερινά) Είσοδος ελεύθερη

Λαογραφικό & Ιστορικό Μουσείο
Πλάκα
Τηλ.: (+30) 22870 21292,
Ανοιχτά:19:00-22:00 (εκτός Δευτ.)
Είσοδος: 2€ (65+ & φοιτητές εκτός ΕΕ 1€, φοιτητές ΕΕ & παιδιά 1-19 ελεύθερη)

Μεταλλευτικό Μουσείο, Αδάμας
www.milosminingmuseum.gr
Τηλ.: (+30) 22870 22481
Ανοιχτά:**1/6-30/9**, 9:30-14:00 & 17:30-22:00 (καθημερινά)
Οκτ & Μάιο, 9:30-14:00 & 17:30-20:30 (καθημερινά)
1/11-31/3, 9:30-14:00 (Σαβ. δωρεάν)
Απρ, 10:00-14:00 (καθημερινά)
Είσοδος : 4€ (μειωμένο 2€, παιδιά < 6 δωρεάν)

Αρχαιολογικοί Χώροι

Αρχαία Πόλη Φυλακωπής
Φυλακωπή
Τηλ.: (+30) 22870 41290
Ανοιχτά: 8:00-15:00 εκτός Δευτ.
Είσοδος: 2€ (μειωμένο 1€)

Κατακόμβες, Τρυπητή
Τηλ. : (+30) 22870 21625
Ανοιχτά: 8:30-13:45 (εκτός Δευτ.)
Είσοδος: 3€ (μειωμένο 2€)

Αρχαία Πόλη Κλήματος
(το θέατρο δε θα είναι επισκέψιμο)
Τρυπητή
Τηλ.: (+30) 22870 28026
Ανοιχτά: μέχρι τη δύση του ηλίου
Είσοδος ελεύθερη

** Καλέστε για επιβεβαίωση ωραρίων ή ραντεβού*

Πολιτιστικές Εκδηλώσεις

Καλλιτεχνικές συνθέσεις σμιλεμένες σε πετρώματα της Μήλου του Michele Manzi **28/7-31/8** στο μπαρ ΑΚΡΗ, Αδάμας (σ. 99)

Πολιτιστικό Φεστιβάλ Μήλου
Βλ. πρόγραμμα στη σ.116, Τηλ.: 22873 60100 (Δημαρχείο Μήλου)

Useful Information

How to get there & away

By Boat
Conventional: From Piraeus port, 5 to 7.5 hours depending on the boat.
High-speed: From Piraeus port, 2.5 to 4.5 hours depending on the boat.
Connections: Most routes connect Milos with the nearby islands (Kithnos, Serifos, Siphnos).
Fewer connections to other islands (Kimolos, Crete, Syros, Paros, Naxos, Santorini, Folegandros, Sikinos, Ios, Tinos, Andros, Rhodes...)

By Plane
From El. Venizelos (Athens port) 2-3 daily flights. Duration: 25'.

By your own Boat
The marinas in Adamas & Pollonia offer basic service & refueling. Inquire at the travel agencies in Adamas.
Many other bays around the island, for all kind of weather conditions, to drop anchor off-shore (ie. Kleftiko, Paliochori, Provatas)

How to get around

By Bus
Bus Routes:
Adamas-Triovasalos-Plaka-Trypiti
Adamas-Pahena-Phylakopi-Pollonia
Adamas-Zefyria-Paliochori
Adamas-Achivadolimni-Provatas
Adamas- Camping "Achivadolimni"
Adamas-Sarakininko
Timetable: Buses run frequently in the summer. Services cut back at low seasons. Updated schedules are posted at the central station in Adamas. Buy your tickets on the bus.

By Taxi
Stations: Adamas [tel. (+30) 22870 22219]
Triovasalos [tel. (+30) 22870 21306]
Fares: With taxi meter. Double fare is in effect beyond Adamas.

By car, motorbike or bicycle
Road Network: Asphalt roads extend to most frequented destinations. A wide unsurfaced road network in fairly good condition will take you almost everywhere! The routes on western Milos (Chalakas) are a "No service" area for rented vehicles.
Rentals: You can rent cars, Jeeps, scooters, quads, bikes & mountain bikes at most travel and rental agencies.
Where to find them: Adamas, Triovasalos, Pollonia
Gas Stations: Adamas, Katifora, Triovasalos, Parasporos, Mytakas. Self-service gas pumps run 24/7 at the stations in Adamas and Triovasalos.
Parking: Parking restrictions apply only at the centre of Adamas. Buy parking cards in advance from nearby kiosks.

Sea Trips
Destinations:
Boats will take you around the island, to any place on the coastline or even to the nearby islands of Kimolos & Polyegos.
What boat to choose?
All sorts of boats (traditional, sailing, catamaran) are available for public or private hire. It's up to you to decide.**Ticket Reservations:** Public boat tickets are sold outside the boats. All other boat trips should be booked with a travel agent.
Where to find them: Adamas, Pollonia, Kipos

The island of Kimolos:
You can travel to Kimolos by a small ferry-boat that runs frequently from the port of Pollonia. The trip takes 30 mins. Buy tickets on the boat. For information inquire at travel agencies or call (+30) 6948308758, www.kimolos-link.gr
If you wish to take your car with you be there early. Long queues form in high season.

Places worth seeing, Experiences worth living!

Museums * (see p. 20-21 & 53)

Archaeological Museum. Plaka
Tel: (+30) 22870 28026
Open: 9:00-16:00 (except Mon.)
Admission: 3€ (discounted 2€, EE students & 1-19 free)

Ecclesiastical Museum
at the Church of the Holy Trinity (Agia Triada), Adamas
Tel: (+30) 22870 23956
Open: 9:15-13:15 (except Sun.)
Free Admission

Naval Museum, Adamas
Tel: (+30) 22873 60100
Open:**15/6-15/9**, 18:00-22:00 (daily) Free Admission

Sand Museum, Plaka
Open: **1/7-30/9**, 10:00 - 24:00 (daily) Free Admission (see p.53)

Folk & History Museum, Plaka
Tel: (+30) 22870 21292
Open: **19:00-22:00** (except Mon.)
Admission: 2€ (seniors & non-EE students 1€, EE students & youngsters 1-19 free)

Mining Museum, Adamas
www.milosminingmuseum.gr
Tel: (+30) 22870 22481
Open: **1/6-30/9**, 9:30-14:00 & 17:30-22:00 (daily) **Oct & May**, 9:30-14:00 & 17:30-20:30 (daily) **1/11-31/3**, 9:30-14:00 (Sat. free) **April**, 10:00-14:00 (daily)
Admission: 4€ (seniors & students 2€, children < 6 free)

Archaeological Sites

Catacombs of Milos, Trypiti
Open: 8:30-13:45 (except Mon.)
Admission: 3€ (seniors 2€)
Tel: (+30) 22870 21625

Ancient City of Klima
(the theatre will be closed to visitors)
Trypiti, Tel.: (+30) 22870 28026
Open: till dusk, Free Admission

Ancient City of Phylakopi
Phylakopi
Tel: (+30) 22870 41290
Open: 8:00-15:00 (except Mon.)
Admission: 2€ (seniors 1€)

** Call to verify timetables or for appointments*

Cultural Activities

Artistic & decorative objects carved in Melian stones
by Michele Manzi **28/7 - 31/8** at the bar AKRI, Adamas (p. 99)

Milos Cultural Festival
See schedule on page 116, Tel: (+30) 22873 60100 (Town Hall)

Πανηγύρια & Γιορτές*
Local Festivals (panigyria)*

Ιούνιος / June
30 Άγιοι Ανάργυροι / Ag. Anargyri

Ιούλιος / July
6 Αγία Κυριακή / Ag. Kyriaki
16 Αγία Μαρίνα, Χάλαικας / Ag. Marina, Chalakas
19 Προφήτης Ηλίας, Χάλαικας & Κώμια / Prophet Helias, Chalakas & Komia
21 Αγία Μαρκέλλα, Κήπος / Ag. Markela, Kipos
25 Αγία Παρασκευή, Πολλώνια / Ag. Paraskevi, Pollonia
26 Άγιος Παντελεήμων, Κόρφος / Ag. Pantelaeimon, Korfos

Αύγουστος / August
5 Μεταμόρφωση, Παρασπόρος / Metamorphosis, Parasporos
14 Κοίμηση της Θεοτόκου, Σεφυρία / Kimisi Theotokou, Zefyria
15 Κοίμηση της Θεοτόκου (στον Άγιο Χαράλαμπο), Αδάμας / Kimisi Theotokou, Adamas
17 Άγιος Φλώρος, Κώμια / Ag. Floros, Komia
22 Παναγία Γιάτρεσσα, Κώμια / Panagia Giatressa, Komia
Παναγία του Κήπου & Παναγία Φανερωμένη, Κήπος / Panagia Kipou & Panagia Faneromeni, Kipos
26 Άγιος Φανούριος, Πολλώνια / Ag. Fanourios, Pollonia
28 Άγιος Ιωάννης ο Πρόδρομος, Αγριλιές / Ag. Ioannis, Agrilies
29 Άγιος Αλέξανδρος, Κατσούλι / Ag. Alexandros, Katsouli
31 Παντοκράτορας, Μύτακας / Pantokratoras, Mytakas
Το πανηγύρι του Κυριαύγουστου, σε πολλές περιοχές του νησιού, (βλ. σ.26) / "Kyriavgoustos"- the summer bonfire, (see p.26)

Σεπτέμβριος / September
6 Άγιος Σώστης, Προβατάς / Ag. Sostis, Provatas
7 Παναγία Ελεούσα, Ψαθάδικα / Panagia Eleoussa, Psathadika
8 Παναγία Κορφιάτισσα, Πλάκα / Panagia Korfiatissa, Plaka
13 Σταυρός, Κανέρια / Stavros, Kaneria
16 Αγία Σοφία, Χάλαικας / Ag. Sofia, Chalakas
25 Άγιος Ιωάννης (Σιδεριανός), Χάλαικας / Ag. Yannis Siderianos, Chalakas

Κινητές Γιορτές / Moving Holidays
«το κάψιμο του Ιούδα», Κυριακή του Πάσχα σε πολλές εκκλησίες / "the Burning of Judas", Orthodox Easter Sunday at many churches

«Αγίου Πνεύματος», 50 μέρες μετά το Πάσχα, Αγία Τριάδα, Αδάμας / "Holy Spirit", 50 days after Easter, Church of the Holy Trinity, Adamas

*** Προσοχή:** Τα πανηγύρια συνήθως γίνονται την προηγούμενη της γιορτής. Ενημερωθείτε έγκαιρα / **Notice:** Festivals usually take place the night before the date mentioned. Please verify in advance



Mandrakia

Milos Guestrooms

Επιλέξτε το κατάλυμα που σας ταιριάζει!
Choose your ideal accommodation!

www.milosholidays.gr
info@milosholidays.gr



Σωματείο Ενοικιαζομένων Δωματίων Μήλου | Milos Rooms Association

Δωμάτια | **Ανεμόμυλοι** | Βίλες | **Διαμερίσματα** | Παραδοσιακά γραφικά σοκάκια | **Πυργόσπιτα**
Σε φάρμα | Δίπλα στη θάλασσα | **Στο λιμάνι** | Γραφικά ψαροχώρια | **Πανοραμική θέα στο λιμάνι**
Θέα στο ηλιοβασίλεμα | **Πετρόχτιστα** | Παραδοσιακά | **Καταπράσινο κήπο** | Υπέροχα βοτσαλωτά

Rooms | **Windmills** | Villas | **Apartments** | In quaint fishermen villages | **Old castle houses**
In a farm | Next to the sea | **At the port** | Panoramic vistas to the port | **Modern** | Minimal
with view to the sunset | **Stone-built houses** | Traditional | **In a flowery garden**

Φεστιβάλ Μήλου 2013

Εκδηλώσεις διαρκείας

Μάϊος

22/5 - 30/9 | 20:00
Εκθεση Πλακιώτικης φωτογραφίας.
Γραφείο πλακιώτικης ένωσης, Πλάκα

Ιούνιος

1/6 Αναβίωση το εθίμου του Κλήδονα Αδάμας
15-16/6 | 21:00 «Παραμύθια της Θάλασσας» *(βλ.σ.41)* Δραματοποιημένα παραμύθια για μεγάλους σε σκηνοθεσία Ιρίνας Μπόικο. Πλατεία ***ΠΚΑ****
21/6 Μαθητική εκδήλωση στα πλαίσια της παγκόσμιας ημέρας μουσικής. ***ΣΚΑ****
22/6 | 21:00 Παραδοσιακό παραλιακό γλέντι. Παραλία Παλιοχωριού
24/6 Πανηγύρι Αγίου Πνεύματος Αγ. Τριάδα, Αδάμας
29/6 | 18:00 Ζωγραφική και εικονογράφηση με καλοκαιρινά θέματα. Παιδική χαρά Τριοβασάλου
30/6 Εορτή Αγίων Πάντων. Με χορευτικά συγκροτήματα απο Μήλο και Σάμο. Κατακόμβες, Τρυπητή

Ιούλιος

5/7-31/8 | 20:00
"Refuge Project" Εγκαίνια εικαστικής έκθεσης 20 ελλήνων και ξένων καλλιτεχνών. Γερμανικό Καταφύγιο Αδάμαντα
7/7 | 21:00 "Ευτυχία Παπαγιανοπούλου" Θεατρική παράσταση με τη Νένα Μεντή σε σκηνοθεσία Πέτρου Ζούλια. ***ΣΚΑ****
7/7 | 21:00 Γλέντι στην παραλία.
Παραλία Αγ. Κυριακής
8/7 Καραγκιόζης. Παιδική χαρά Τριοβασάλου
10/7 | 21:00 Jazz trio concert. ***ΠΚΑ****
13/7 | 20:30 "Λιλιπούπολη" απο την Ορχήστρα Κυκλάδων. Συμμετέχει η Σαββίνα Γιαννάτου, διευθύνει ο Νίκος Κυπουργός. ***ΣΚΑ****
15/7 | 21:00 Συναυλία ροκ και έντεχνης μουσικής. Αρχαιολογικό μουσείο, Πλάκα
16/7 | 21:00 Καλοκαιρινή γευσιγνωσία Αγ. Σπυρίδωνας, Τριοβάσαλος
19/7 | 20:30 «Οι μουσικοί της Βρέμης» *(βλ. σ.41)* Θεατρική παράσταση σε σκηνοθεσία Ιρίνας Μπόικο. ***ΣΚΑ****
20/7 | 20:30 Ροκ συναυλία στο ορυχείο της Αγγεριάς
21/7 | 20:30 "Οι μουσικοί της Βρέμης" *(βλ. σ. 41)* Θεατρική παράσταση σε σκηνοθεσία Ιρίνας Μπόικο. ***ΣΚΑ****
25/7 | 21:00 Πανηγύρι Αγ. Παρασκευής Γήπεδο μπάσκετ, Πολλιώνια
26/7 | 21:00 "Τα μονοπάτια της αγάπης" Ρεσιτάλ τραγουδιού με τη Χαρά Γκλαβοπούλου, πιάνο Δημήτρης Νέπκας. ***ΠΚΑ****
27/7 | 21:00 Καλοκαιρινή Βεγγέρα Άγ. Γεώργιος, Π. Τριοβάσαλος
28/7 | 21:00 "Τα μονοπάτια της αγάπης" Ρεσιτάλ τραγουδιού με τη Χαρά Γκλαβοπούλου, πιάνο Δημήτρης Νέπκας. ***ΠΚΑ****
28/7 | 20:00 Εγκαίνια έκθεσης "Πέτρα & Φώς" Μπάρ Ακρη, Αδάμας
31/7 | 21:00 Συναυλία εντέχνου & λαϊκού τραγουδιού. Άγιος Χαράλαμπος, Αδάμας

Άυγουστος

1-31/8 Εγκαίνια εικαστικής έκθεσης ερασιτεχνών καλλιτεχνών. Μορφωτικός σύλλογος, Πλάκα
3/8 Παραδοσιακό Πλακιώτικο Γλέντι
Χώρος Παρκινγκ, Πλάκες
5-9/8 | 21:00 Παιδικός κινηματογράφος. ***ΣΚΑ****
10/8 | 20:30 Γιορτή κρασιού
Παιδική χαρά Π. Τριοβασάλου
11/8 | 21:00 Μουσικό αφιέρωμα στο Μανώλη Χιώτη. ***ΣΚΑ****
17/8 | 21:00 Γιορτή ψαριού. Γήπεδο μπάσκετ, Πολλιώνια
18/8 | 21:00 Συναυλία με τραγούδια από τον ελληνικό κινηματογράφο. Μάρμαρα, Πλάκα
23/8 | 21:00 Συναυλία έντεχνου και λαϊκού τραγουδιού. Συνεδριακό κέντρο, Αδάμας
24/8 Beach party με ζωντανή μουσική Παραλία Πολλωνίων
25/8 | 21:00 Καραγκιόζης. ***ΣΚΑ****
30-31/8 | 20:30 Θεατρική παράσταση "πρόβαΤΟσακάκι" *(βλ. σ. 41)*. ***ΠΚΑ****
31/8 Πανηγύρι για τον εορτασμό του «Κυριαύγουστου» *(βλ. σ. 26)* Πλατεία Τρυπητής

Σεπτέμβριος

1/9 | 20:30 Θεατρική παράσταση "πρόβαΤΟσακάκι" *(βλ. σ.41)* ***ΠΚΑ****
7/9 | 21:00 "Ο φυλακισμένος της διπλανής πόρτας", θεατρική παράσταση. ***ΣΚΑ****
8/9 | 21:00 Πανηγύρι Παναγίας Κορφιάτισσας Πλατεία Πλάκας

** ΠΚΑ = Πολιτιστικό κέντρο Αδάμαντα*
** ΣΚΑ = Συνεδριακό κέντρο, Αδάμας*

Σημείωση: *Το πρόγραμμα του φεστιβάλ δεν είχε οριστικοποιηθεί κατά την εκτύπωση.Για περισσότερες πληροφορίες καλέστε: Δημαρχείο Μήλου, τηλ. (+30) 22873 60100*

Milos Festival 2013

Lasting Events

May

22/5 - 30/9 | 20:00
"Pictures of Plakes" photo exhibition
Plakiotiki Enosi offices, Plaka

June

1/6 Revival of the traditional "Klidonas" custom Adamas
15-16/6 | 21:00 «Tales of the sea» *(see p.41)* Dramatized tales for adults directed by Irina Boiko. ***CCA****
21/6 Student event on Universal Music Day. ***CCA****
22/6 | 21:00 Traditional beach festival Paliochori beach
24/6 Local festival at the church of Agia Triada Adamas
29/6 | 18:00 Summer themes: painting and book illustration. Triovasalos playground
30/6 Local dance festival Catacombs, Trypiti

July

5/7-31/8 | 20:00
"Refuge Project" art exhibition in situ Katafygio, Adamas
7/7 | 21:00 " Eutichia Papagianopoulou " Starring: Nena Menti, director: Petros Zoulias. ***CCA****
7/7 | 21:00 Beach party. Agia Kyriaki beach
8/7 "Karagiozis" Greek shadow theater Triovasalos playground
10/7 | 21:00 Jazz trio concert. ***CulCA****
13/7 | 20:30 "Lilipoupoli" by the Cyclades Orchesrta. Guest: Savina Giannatou, Conducting: Nikos Kypourgos. ***CCA****
15/7 | 21:00 Live rock and folk music concert Archeological museum, Plaka
16/7 | 21:00 " Summer flavors" local gastronomy festival. Church of Agios Spyridonas, Triovassalos
19/7 | 20:30 "The Bremen Town Musicians" play directed by Irina Boiko *(see p.41)* ***CCA****
20/7 | 20:30 Live Rock concert in the Ageria quarry
21/7 | 20:30 "The Bremen Town Musicians" play directed by Irina Boiko *(see p.41)*. ***CCA****
25/7 | 21:00 Local festival Basketball court, Polonia
26/7 | 21:00 "The path of love" Live concert with Hara Glavopoulou and Dimitris Nepkas. ***CulCA****
27/7 | 21:00 Summer fiesta
Church of Agios Georgios, P. Triovasalos
28/7 | 21:00 "The path of love" Live concert with Hara Glavopoulou and Dimitris Nepkas. ***CulCA****
28/7 | 20:00 "Light on Stone" exhibition opening Akri bar, Adamas
31/7 | 21:00 Greek music live concert
Church of Agios Haralampos, Adamas

August

1-31/8 "Amateur artists" art exhibition opening Morfotikos sylogos, Plaka
3/8 Traditional fiesta. Parking area, Plaka
5-9/8 | 21:00 Children's film festival. ***CCA****
10/8 | 20:30 Wine festival
P. Triovasalos playground
11/8 | 21:00 Live musical tribute to Manolis Hiotis. ***CCA****
17/8 | 21:00 Fish festival
Basketball court, Polonia
18/8 | 21:00 Live musical homage to the Greek cinema. Marmara, Plaka
23/8 | 21:00 Greek music live concert. ***CCA****
24/8 Beach party with live music. Polonia beach
25/8 | 21:00 "Karagiozis"
Greek shadow theater ***CCA****
30-31/8 | 20:30 Stage performance "The Suede Jacket" *(see p.41)*. ***CulCA****
31/8 "Kyriavgoustos", the local bonfire festival *(see p.26)*. Trypiti

September

1/9 | 20:30 Stage performance "The Suede Jacket" *(see p.41)*. ***CulCA****
7/9 | 21:00 "Stage performance "The prisoner next door". ***CCA****
8/9 | 21:00 Local Festival. Plaka Square

** CulCA = Cultural center, Adamas*
** CCA = Conference center, Adamas*

Note: *At the time of print the Festival schedule was not yet finalized. Please inquire for updated information: Milos Municipality, tel. (+30) 22873 60100*

Internet Access

Free wi-fi hotspots

Adamas
Flisvos (86), OH! Hamos (87), Café Mikro (97), Akri (98), Scala (98), Egoist (99), Angeliki (102), Municipal: at the marina & the port.

Plaka
Kri-Kri (100), Palaios (101)

Pollonia
Armenaki (89), Armyra (89), Gialos (90), Pepper (91), Rakomelo (92), Ya Banaki (96)

Trypiti
Barriello (93), Glaronisia (94), Isola coffee & more (97)

Zefyria
Petrino (88)

Ο αριθμός της σελίδας αναφοράς ακολουθεί σε παρένθεση
Page references are mentioned In parenthesis.





Χρήσιμα Τηλέφωνα / Useful Phone Numbers

Τουριστικές Πληροφορίες Μήλου, Αδάμας (ανοιχτά: 1 Ιουνίου ως 30 Σεπτεμβρίου)
Tourist Information center, Adamas (open: June 1 to September 30), tel. (+30) 22870 22445

Δημαρχείο Μήλου, Πλάκα / **Town Hall, Plaka,** tel. (+30) 22873 60100

Κρατήσεις Αεροπορικών Εισιτηρίων (ΟΑ) / **Olympic Airways, Ticket Reservations,** tel. (+30) 210 9666666

Αεροδρόμιο Μήλου / **Milos Airport,** tel. (+30) 22870 22381

Λιμεναρχείο Μήλου / **Milos Port Authority, Adamas,** tel. (+30) 22870 23360

Τουριστική Αστυνομία, Πλάκα / **Tourist Police, Plaka** tel. 22870 21378

Ταχυδρομείο, Τριοβάλος / **Post Office, Triovasalos** tel. 22870 21214

Κέντρο Υγείας , Πλάκα / **Hospital & Health Center, Plaka** tel. 22870 22700-1

Φαρμακεία (Αδάμας, Πλάκα, Τριοβάλος) / **Drugstores (Adamas, Plaka, Triovasalos)** tel. 22870 22178, 21405, 21240

Καρνάγιο Αδάμαντα / Adamas Boatyard
Ρυμούλκηση, Διάσωση & Ανέλκυση Σκαφών
Boat Rescue, Towage & Salvage

- Επισκευές ξύλινων, μεταλλικών, πολυεστερικών ή φουσκωτών σκαφών (5 -25 μ.)
- Δυνατότητα ανέλκυσης ιστιοπλοϊκών ή cruiser (500 κ. – 50 τ.) με παραδοσιακό τρόπο ή με trailer (έως 18 μ., 27 τ.)
- Καταδυτικό συνεργείο

- Wooden, steel, GRP or mega-rib boat service (5-25 m.)
- Towage for sailing boats and cruisers (500 kg. to 50 tn.) traditionally or with trailer (up to 18 m. & 27 tn.)
- Diving Operations

Αδάμας / Adamas
vichos_tugs@yahoo.com
Τηλ./ Tel.: (+30) 22870 22122
Κιν./ Mob.: (+30) 6944555592, 6977506396
Fax: (+30) 22870 22122

Περιεχόμενα

Η ταυτότητα μας 2
Καλώς Ορίσατε σε μία ...διαφορετική Μήλο! 4
Η Μήλος με μια ματιά 6
Γνωρίζοντας τη Μήλο 7
Οι άνθρωποι της Μήλου μιλάνε για τη Μήλο 27
Η Μήλος μέσα από τα μάτια των φωτογράφων 43
Αγορά - Καλλιτεχνήματα & άλλες προτάσεις 51
Γάμος στη Μήλο 59
Ταξιδιωτικά γραφεία – Ενοικιάσεις αυτοκινήτων 68
Ξενοδοχεία 72
Καταλύματα 76
Εστιατόρια 86
Beach Cafés, Cafés - Bars - Clubs, Live music 93
Καφέ & Ζαχαροπλαστεία 101
Παραδοσιακά Γλυκά & Εδέσματα 103
Δραστηριότητες 104
Ευεξία 111
Χρήσιμες Πληροφορίες 112

Contents

Our ID 3
Welcome to a... different Milos 5
Milos at a glance 6
Getting to know Milos 7
People of Milos talk about Milos 27
Milos in the eyes of the photographers 43
Shopping - Artistic creations & other proposals 51
Wedding in Milos 59
Travel Services - Car Rentals 68
Hotels 72
Guestrooms 76
Restaurants 86
Beach Cafés, Cafés - Bars - Clubs, Live Music 93
Coffee & Pastry shops 101
Traditional Sweets & Savories 103
Activities 104
Wellness 111
Useful Information 112

Περιεχόμενα ανά περιοχή (αλφαβητικά) / Index by area (alphabetically)

Achivadolimni Restaurant-Café-Bar 96 | **Adamas** Artists 52, 54, Shopping 56-57, Weddings 62, 64-65, Travel Services & Car Rentals 68-70, Hotels 72-74, Guestrooms 76-78, Restaurants 86-87, Cafés-Bars 97-99, Clubs 98-99, Coffee & Pastry 102, Sweets & Savories 103, Activities 105-108, Wellness 111 | **Ag. Kyriaki** Guestrooms 85, Activities 104 | **Klima** Shopping 56, Guestrooms 78 **Pachena** Hotel 74, Guestrooms 80 | **Paliochori** Guestrooms 79, Restaurants 95, Beach Café 95 | **Plaka** Artists 52-53, Guestrooms 79, Restaurants 88, Café-Bar-Live 100, Coffee & Pastry 101 **Pollonia** Shopping 58, Weddings 62, Travel Services & Car Rentals 68, Hotels 75, Guestrooms 81-83, Restaurants 89-92, Café 92, Beach Café 96, Sweets & Savories 103, Activities 108-109 **Phylakopi** Guestrooms 84 | **Provatas** Activities 107 | **Psaravolada** Guestrooms 85 | **Triovassalos** Shopping 56, Weddings 63-64, Activities 109 | **Trypiti** Weddings 63, Guestrooms 82, Restaurants 93-94, Cafés-Bars 93, 97 | **Zefyria** Restaurants 88 |

BEST OF MILOS IN RESPONSIBLE TOURISM 2013

Επιμέλεια εντύπου / Publishing Consultant
Κοραλλία Δρούγκα / Corallia Drounga

Έρευνα & Κείμενα / Research & Copy write:
Κοραλλία Δρούγκα / Corallia Drounga
Ελίζα Δρούγκα / Elisa Drounga

Έκτακτοι Συνεργάτες / Special Contributions:
Μιχάλης Αργυρού / Michalis Argyrou
Σοφία Βαμβούνη / Sophia Vamvouni
Μιχάλης Κυρίτσης / Michael Kyritsis
Γιώργος Μάλλης / George Mallis
Εργίνα Ξυδού / Ergina Xydou
Γιώργος Πετράκης / George Petrakis

Επιμέλεια Ύλης / Copy Editors:
Μαρία Κέζα / Maria Keza

Επιμέλεια mymilos.gr tips / Editing of mymilos.gr tips:
Συντακτική ομάδα mymilos.gr / mymilos.gr editorial team

Μετάφραση / Copy Translators:
Δήμητρα Παλουμπή / Dimitra Paloumbi
Σίσσυ Χατζηνικολάου / Cissy Hadzinikolaou

Επιμέλεια Μετάφρασης / English Copy Editors:
Βασίλης Δεμέναγας / Vasileios Demenagas
Κοραλλία Δρούγκα / Corallia Drounga

Σχεδιασμός / Graphic Design:
Μιχάλης Λάτσης / Michael Latsis
mldesign - www.mldesign.gr

Εκτύπωση / Printing:
ΔΕΚΑΛΟΓΟΣ / DEKALOGOS

Ευχαριστούμε:
Ευχαριστούμε το «Δήμο Μήλου» για τη χορηγία της πολιτιστικής ενότητας.

We thank:
We thank "Milos Municipality" for supporting the section on culture.

Οργάνωση του οδηγού
Η κατάταξη των επιχειρήσεων που παρουσιάζονται έγινε με αλφαβητική σειρά ανά περιοχή. Κατ' εξαίρεση τα Ξενοδοχεία & Εν. Δωμάτια κατατάσσονται με αλφαβητική σειρά ανά κατηγορία και ανά περιοχή.

Οι κατηγορίες των Ξενοδοχείων & Εν. Δωματίων που αναφέρουμε έχουν προσδιοριστεί από τον ΕΟΤ. Στη Μήλο σήμερα, η ψηλότερη κατηγορία για τα Ξενοδοχεία είναι 3 αστέρια (***) και για τα Εν. Δωμάτια 3 κλειδιά (⚿⚿⚿). Η πρόσβαση στο Internet, όπου παρέχεται, προσφέρεται δωρεάν.

Guidebook Organization
Tourism businesses presented herein are sorted alphabetically by area. By exception, Hotels & Guestrooms are sorted alphabetically by ranking and area.

Hotel & Guestroom rankings mentioned in our pages are assigned by the Greek National Tourism Organization (GNTO). At present, the highest Hotel ranking in Milos is 3 stars (***), while the highest Guestroom ranking is 3 keys (⚿⚿⚿). Internet access, wherever provided, is offered gratis.

Copyright © 2013 myMilos editions,
June 2013 All rights reserved.

url: www.mymilos.gr / e-mail: best@mymilos.gr

Πρωτότυπη φωτογράφιση* / Original photography*:
Σοφία Βαμβούνη / Sophia Vamvouni [37-38]
Μάντη Λυκερίδου-Βελετά / Mady Lykeridou-Veleta [8a, 24, 25, 30, 41b, 44, 53B, 56B, 57, 58A, 59-62, 64A, 64Bc, 65-66, 75Ac, 76A, 78A, 80B, 81B, 82A, 84, 86B, 88A, 98A, 99A, 102, 103B, 111, 117a]
Τζένα Βιέτ / Zena Viet [55, 58B, 89B]
Κοραλλία Δρούγκα / Corallia Drounga [4-5, 8c, 9c, 10bc, 11b, 13, 15b, 16a, 18c, 19c, 20, 21A, 22-23, 26, 29, 32acd, 33, 34abe, 35abe, 110, 114]
Γιώτα Εφραιμίδου / Giota Efremidou [45]
Έλενα Ζαχμάνογλου / Elena Zachmanoglou [48]
Μιχάλης Κυρίτσης / Michael Kyritsis [8b, 9b, 15a, 16c, 17b, 32b, 104B, 106A, 115]
Νίκος Λυμπερτάς / Nikos Lybertas [91]
Μιχάλης Λάτσης / Michael Latsis [2-3, 7, 9a, 10a, 12ac, 14, 15cd, 16bc, 17a, 18abd, 19abd, 46, 67, 71]
Παύλος Μπελιβανάκης / Pavlos Belivanakis [49]
Γιώργος Πετράκης / George Petrakis [34cd, 35cd]
Ελένη Σωτηριάδου / Helen Sotiriadis [1, 11a, 12b, 47]
Βάσω Σταλιά / Vaso Stalia [19e, 27, 97A]
Κατερίνα Τσάκωνα / Catherine Tsakona [50]

** Οι αριθμοί των σελίδων ακολουθούν σε αγκύλες. Τα μικρά γράμματα υποδηλώνουν επιμέρους φωτογραφίες με τη φορά του ρολογιού. Τα κεφαλαία υποδηλώνουν τμήματα σελίδας (A=αριστερά, B=δεξιά).*
** Page numbers are shown in brackets. Lower case letters denote photograph positions in clockwise direction. Upper case letters denote page sections (A=left, B=right).*

Φωτογραφίες Ενοτήτων / Cover & Section Photos
[1] Φυροπόταμος / Fyropotamos
[2-3] Γέροντας / Gerondas
[4-5] Αγ. Σώστης / Agios Sostis
[7] Κλέφτικο / Kleftiko
[27] Ψαράς στα Μαντράκια / Fisherman at Mandrakia
[55] Χάρισμα, Πολλώνια / Charisma, Pollonia
[59] Σαρακήνικο / Sarakiniko
[67] Τρυπητή / Trypiti

mldesign.gr





www.mymilos.gr: narrative, images and inside information on Milos island, by the people who know it best. **best@mymilos.gr**